# شياطين الرياضة فى العالم !




تقديم ممدوح أبوزيد

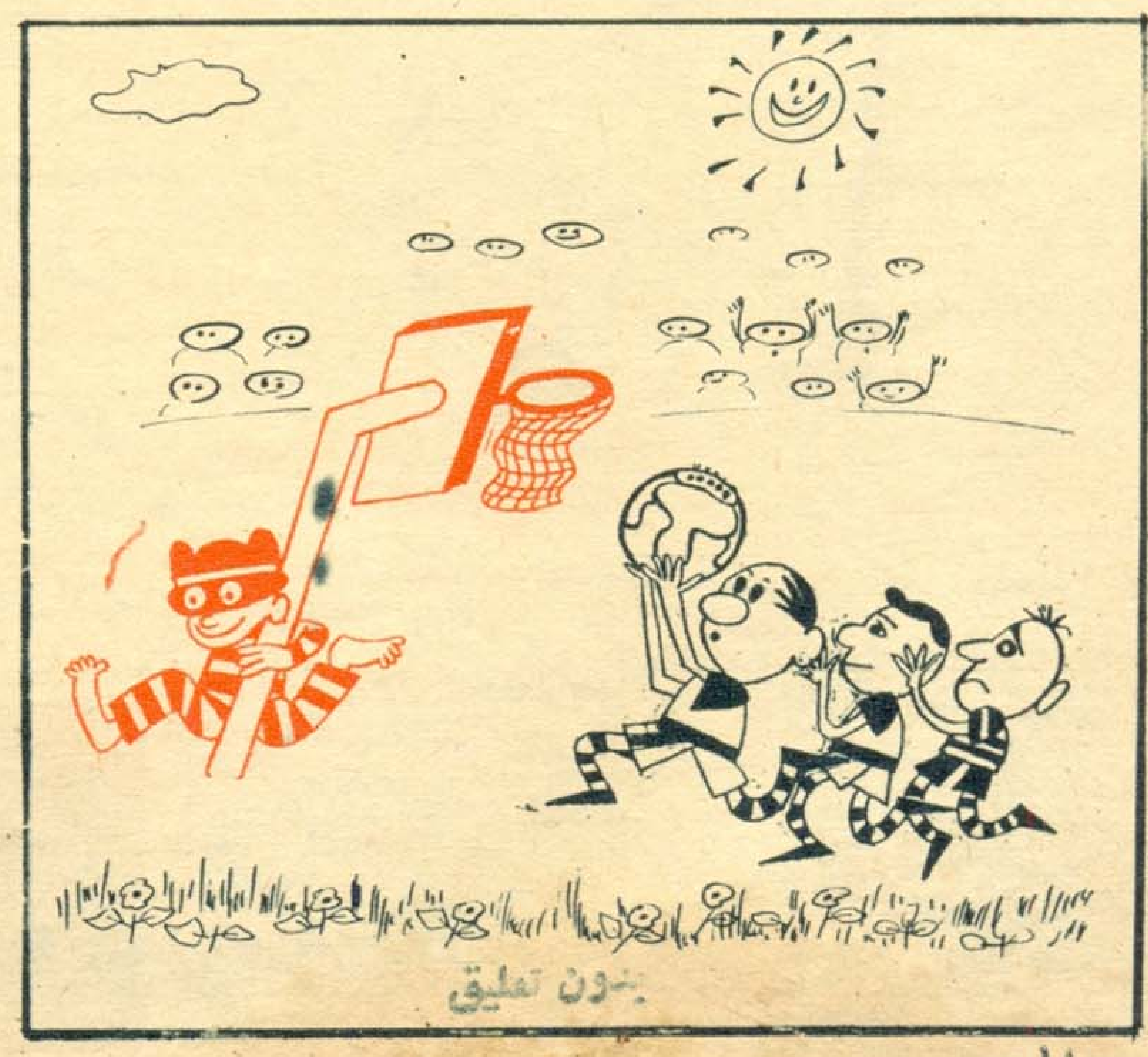
فى كل لعبة من اللعبات الرياضية المختلفة نجد فرقا تتفوق عالميا بشكل مثير .. ويصل اعجاز نجوم هذه الفرق الى حد انك تتخيل انهم سحرة او شياطين » وتبعا لمحاولاتنا تعريف قرائنا بكل احداث الرياضة وجدنا لزاما علينا أن نقدم هذه الفرق تباعا .. ونبدأ بشياطين كرة السلة الفريق الأمريكى « بوستن سلتيك » .. هذا الفريق يعتبر احسن فريق فى العالم لكرة السلة وهو بطل دورى عام المحترفين الذى يقام فى أمريكا كل عام وتتنافس فى هذا الدورى اندية شياطين اللعبة امثال فريق « هارلم » ، وفريق « ميتشجن » وفريق « فلوريدا » وفريق « سان فرانسيسكو » .. وان كانت المنافسة تنحصر دائما بين فريقى « هارلم » و «بوستن سلتيك» .. وتنتهى عادة بفوز النادى الاخير الذى أصبح بطلا لاندية العالم وبطلا لاندية أمريكا منذ عام ١٩٥٨ حتى الان بعد ان كان فريق « هارلم » هو سيد هذه اللعبة ، وقد سبق أن زار مصر عام ١٩٥٤ وقدم نجومه اعجازا ليس له مثيل .. ودعونى الان أقدم لكم شياطين « بوستن سلتيك » .

## « بوب كوزى »

اعظم لاعب كرة سله فى العالم ... فى السنوات الخمس والعشرين الاخيرة يتميز بانه يحاور خصمه والكره خلف ظهره ثم فجأة يقذف بالكرة فلا تخطىء الهدف أبدا و« بوب كوزى » من أقدم اللاعبين فى الفريق .. ويعتبر هو وزميل له اقصر أفراد الفريق اذ يبلغ طوله متر و ٨٢ سم !!

## « بيل راسل »

ثانى لاعبى الفريق من حيث الطول .. فطوله متران و ٢ سم ! فجأة تراه واقفا تحت سله فريقه فى اللحظة التى يكون فيها احد الخصوم قد قذف بالكرة لتسجل منه هدفا فيتلقفها « بيل » باصابعه ويمنعها بكل سهوله من النزول فى السلة .. وهو لايخطىء ابدا فى توقيته للقفز مع الخصم ليفسد له هدفا محققا . « بيل » يمتاز بانه « يربى » ذقنه



## لماذا تتفوق أمريكا في كرة السلة ؟

سؤال قد يخطر ببالك بعد أن تقرأ عن الشياطين الذين ذكرتهم .. ان أمريكا تهتم تماما بالقاعدة الاولى .. بالاطفال فهي تنظم دورى للمدارس الاطفال تحت سن ١٠ سنوات وهؤلاء الاطفال لهم ملاعب صغيرة .. ويلعبون بكرات صغيرة تناسب أجسامهم ..

ولهذا الدورى عدة شروط .. فكل فريق مدرسة لا يقل عدد افراده عن ٢٠ لاعبا .. ثانيا تقام المباراة على أربعة اشواط مدة كل شوط ١٠ دقائق ولا يسمح لاى لاعب ان يشترك في أكثر من شوطين حتى تتاح الفرصة لباقى اللاعبين .. ثالثا .. وهذا هو المهم .. انه لا يسمح لاى لاعب بتسجيل اكثر من ١٦ بنطا في المباراة وذلك حتى يتعود اللاعب على أن يتعاون مع زملائه ولا يلجأ الى الالعاب الفردية .. رابعا .. وهو أهم انه لا يسمح بالاشتراك في هذا الدورى الا للاطفال الناجحين والمتقدمين في دراساتهم ..





أحسن لاعب في العالم يصيب الهدف وهو يقفز لان طوله يمنع أى خصم من مضايقته اثناء الرمى .

وشىء مثير يجب ان تعرفوه عن هؤلاء الشياطين .. هو انهم يعتبرون من أغنى أغنياء اللاعبين المحترفين في العالم ولكل الالعاب .. أى انهم أغنى من أى غنى من لاعبى كرة القدم !! فمثلا «بيل داسل» يحصل اسبوعيا في ايام المباريات على ٥٠٠٠ دولار في الاسبوع !! لهذا فهو يملك اكبر مزرعة للجلود في موطنه الاصلى نيجيريا .

### « جيرى لوكاس »

يمتاز هذا اللاعب وطوله متران بمقدرة رائعة على اصابة الهدف وهو يقفز ، وتعتبر اصاباته من ابدع الاصابات في مباريات كرة السلة حتى الان . و « جيرى » يلعب في مركز قلب الهجوم وهو لاعب هادىء لا يبتسم ولا يعبس

### « جونز »

أبرع من يرمى الكرة بيد واحدة .. ثم انه اروع من يحاور أيضا مستخدما يدا واحدة دون الاستعانة باليد الاخرى و «جونز» هو القصير الاخر في الفريق اذ ان طوله كما قلنا متر و٨٢ سم .

### « توم هاينسون »

يعتبر « توم هاينسون » من أبرع اللاعبين في تسجيل الاهداف من بعيد .. لدرجة انه يلقى بالكرة من تحت سلة فريقه فيصيب سلة الخصوم، ومع هذا فهو من احسن اللاعبين في شق طريقه والوصول الى سلة الخصوم .

### « توم جولا »

طوله متر و ٩٥ سم وهو يشتهر بانه احسن من « يموه » بجسمه لسرعته الفائقة مع روعة تمكنه من الكرة و «توم» يلعب كمدافع متقدم من المرمى .

### « أوسكار روبرتسون »

طوله متر و ٩٧ سم . ويعتبر أحد اللاعبين القلائل الذين يملكون جميع المواهب الشيطانية الساحرة في تسجيل الاهداف وصناعة الالعاب والقفز والدفاع .. وكان « أوسكار » هداف محترفى كرة السلة لمدة ثلاث سنوات متعاقبة ومع هذا فهو أقل اللاعبين جهدا في الملعب !!

### « بوب بتيت »

أطول لاعب في العالم لكرة السلة .. فطوله متران و ٦ سم !! وكما انه أطول لاعب في العالم فهو أيضا

---

**أنت تسأل**

● هل حقيقة سيطبق نظام كأس العالم في مسابقة الكأس عندنا ؟

رضاء عبد المنعم بسيونى — طنطا



**وهو يجيب**

ويجيب .. الاستاذ فتحى نصير السكرتير المساعد لاتحاد الكرة

— هناك شبه اتفاق نهائى وهو يقضى بفتح باب الاشتراك لجميع الاندية وتجنيب الفرق الـ ١٢ المشتركة في الدورى الممتاز من الاشتراك في الادوار التمهيدية للمسابقة التى ستقام على طريقة خروج المغلوب حتى تتم تصفية هذه الاندية الى ٤ اندية فقط تضاف الى الفرق الـ ١٢ ثم تقسم الفرق الـ ١٦ الى ٤ مجموعات يقام بين كل مجموعة دورى من دور واحد ، على ان يدخل اول وثانى كل مجموعة دور الثمانية ثم الدور قبل النهائى .. وعلى طريقة مسابقة كأس العالم أى اول المجموعة الاولى مع ثانى المجموعة الثانية وثانى المجموعة الثانية وثانى المجموعة الاولى مع اول المجموعة الثانية . وكذلك اول المجموعة الثالثة مع ثانى المجموعة الرابعة وثانى المجموعة الثالثة مع اول المجموعة الرابعة وهذا النظام هو نفسه نظام مسابقة كأس العالم .
























على السيد على .. عضو شرف نادى المغامرات ـ دمنهور















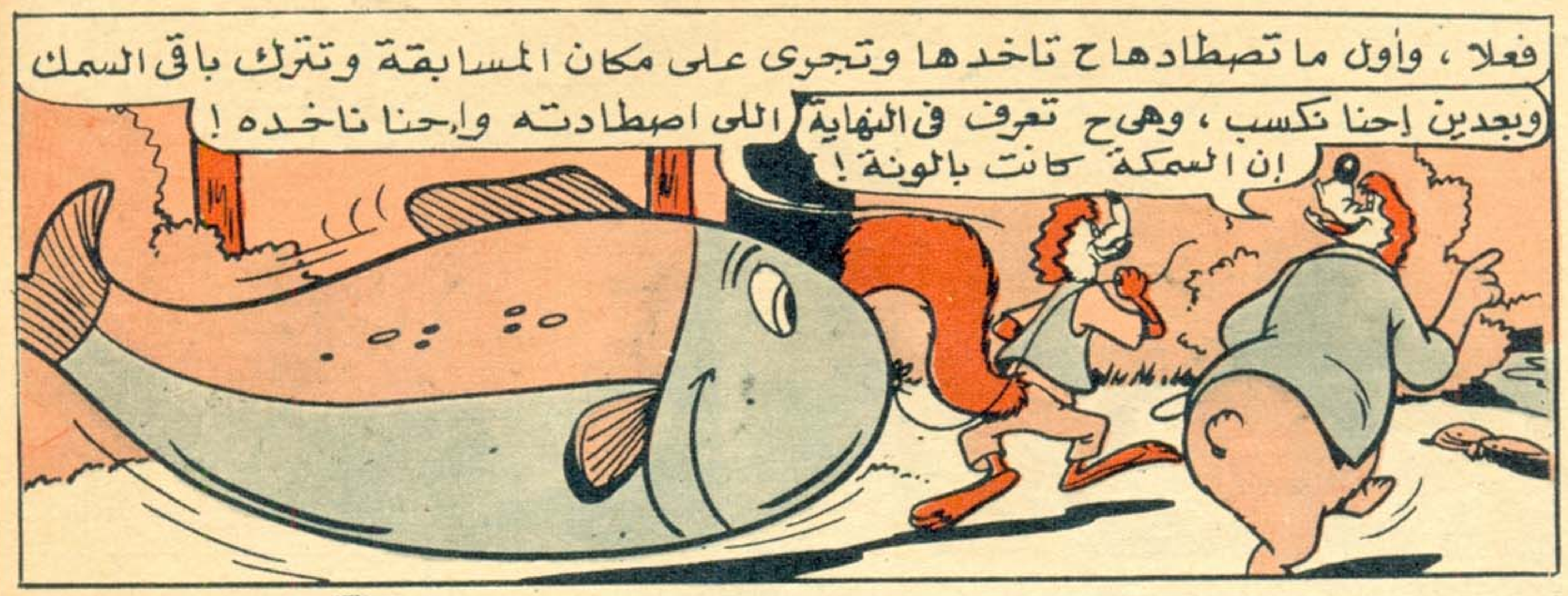








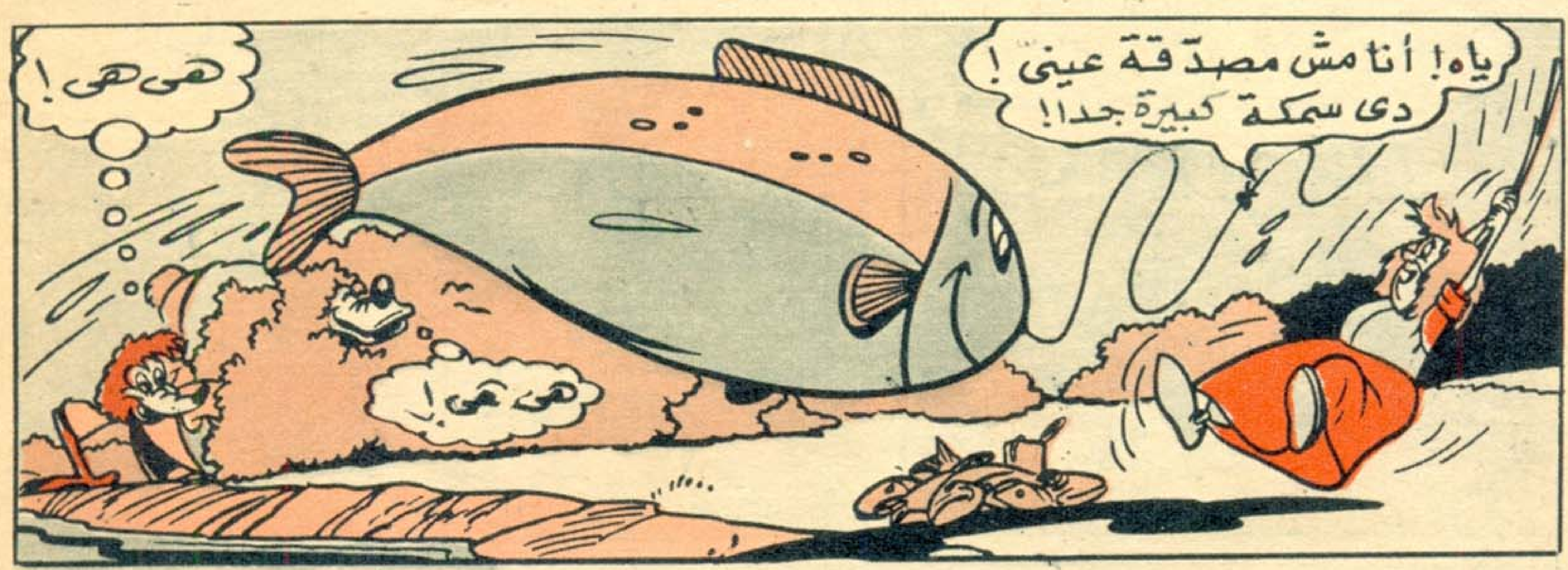

رضا محمد حافظ .. من أصدقاء ميكي -

















...لامة محمود البهى .. عضو شرف نادى المغامرات – المنصورة

















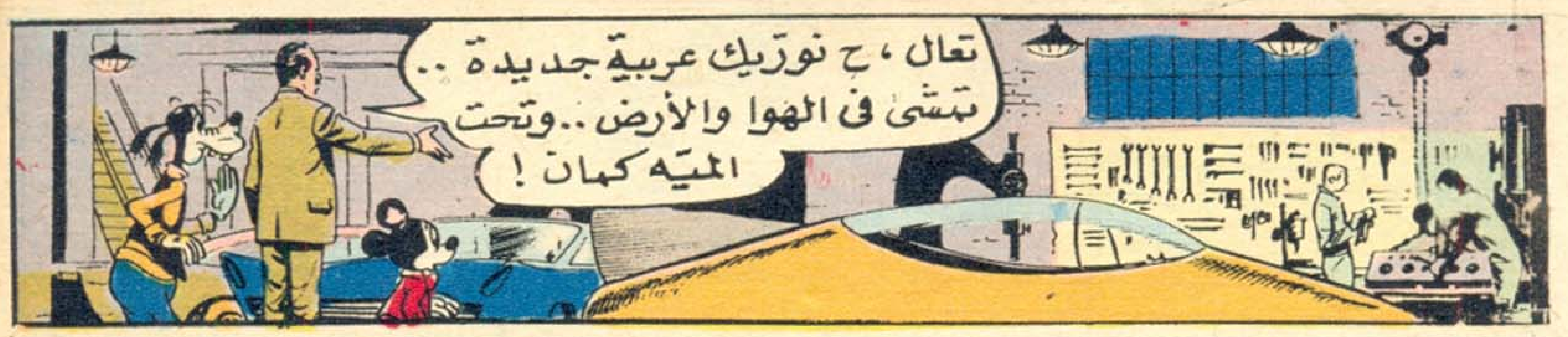







اميل خليل السيد ... من أصدقاء ميكي – بيروت – لبنان

# ميكي بوند
## البوليس السرّى (رقم ٣ ..)



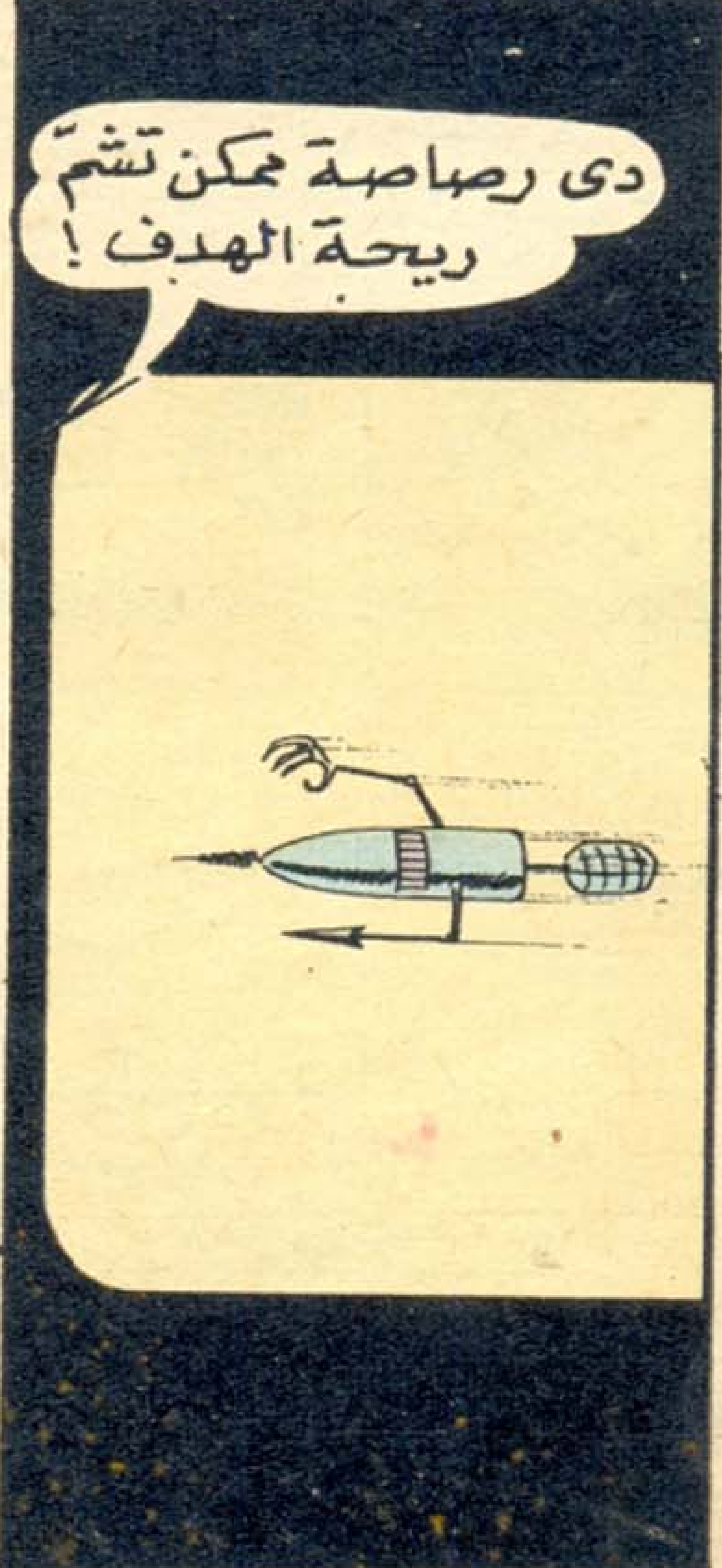


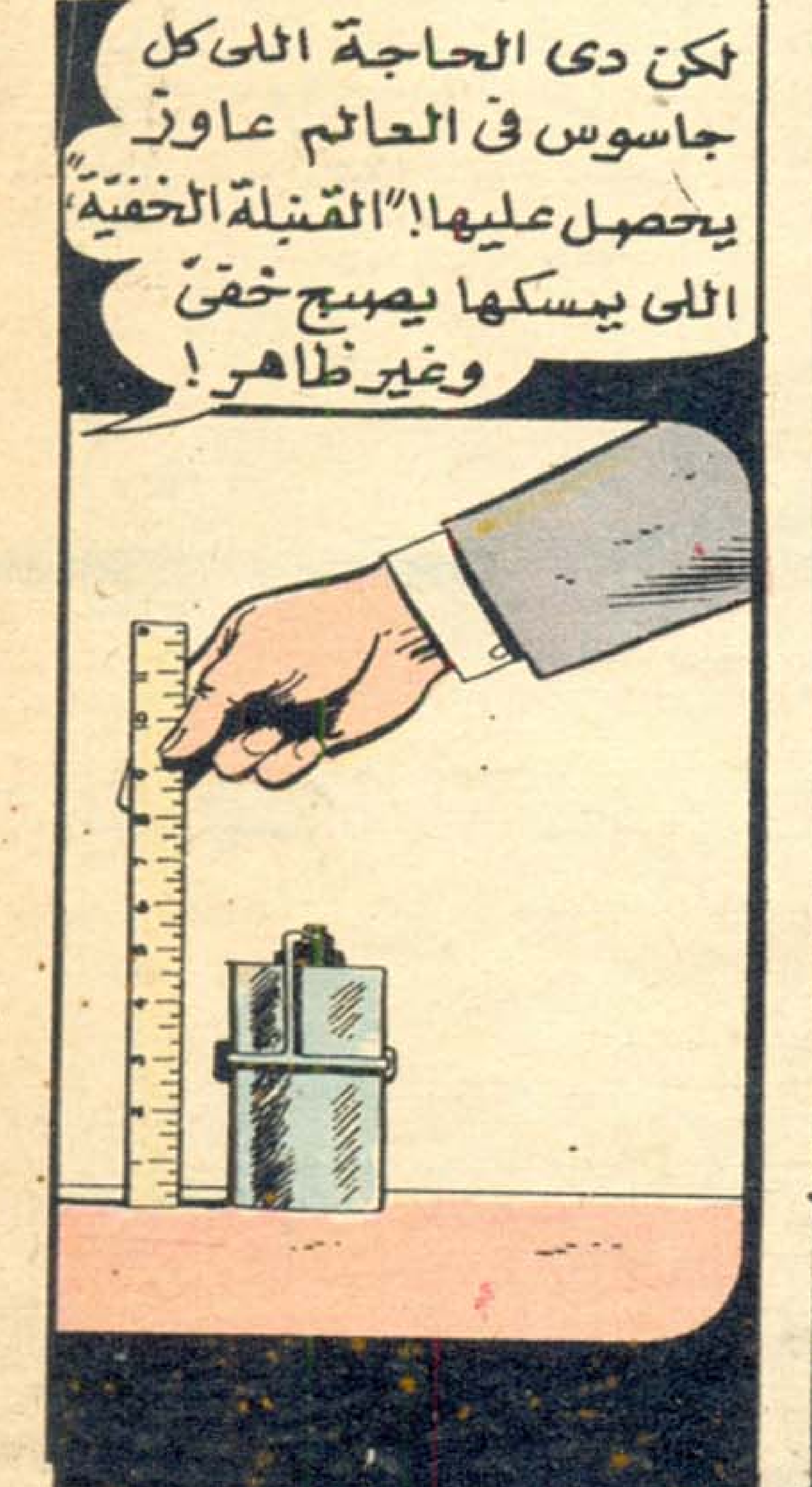






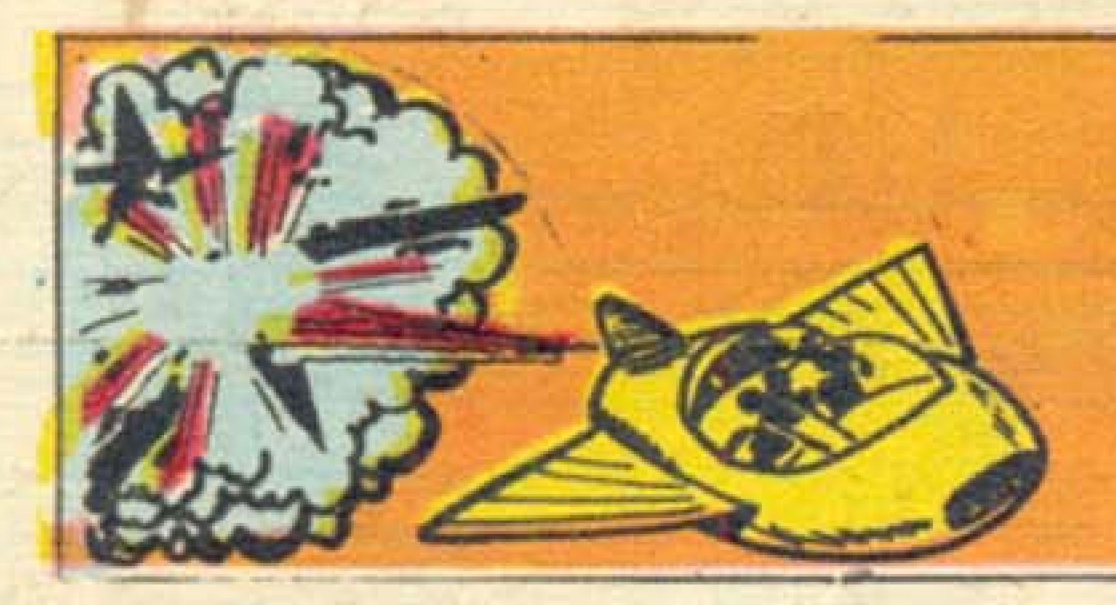







المتعارف : محمد حسن زكي ـ العنوان : الدرب الاحمر السورجيه حارة عبدالله بك بزقاق الحداده



انضم «ميكى بوند» الى البوليس الدولى تحت رقم ( ٢٠٠ ) وبدأ المسئولون فى البوليس الدولى يقدمون له الادوات التى ستساعده فى عمله



















رضا عبدالله .. عضو شرف نادي المغامرين ـ المنيا


وأشياء أخرى ..
شايف ! سنّة زيادة عند "بندق" ، وهى فى الحقيقة راديو ترانزيستور !
إيه ؟ لكن ح تخسر شكلى .. لا . متشكو !


وطريقة الهرب من الانفجارات ..
"بندق" ! الطريقة دى غلط !
أنا قلت كده برضه !
بوم !


وأخيرا ..
يا حضرة الرئيس .. الجاسوس "المتنبئ" ظهر تانى !
مستحيل !
اللى كان فى الجرائد ؟


ده معناه إن أخطار جديدة ح تحدث !


ده تنبأ عن انفجار محطة فى سويسرا ، وعن تهدّم مبنى فى الجزائر ، وعن تحطيم عربية جيش فى المكسيك ، وكل تنبّآته
إتحققت فعلا !
وأنا قريت عن الحوادث دى !


آخر أخباره إنه كان فى المكسيك !



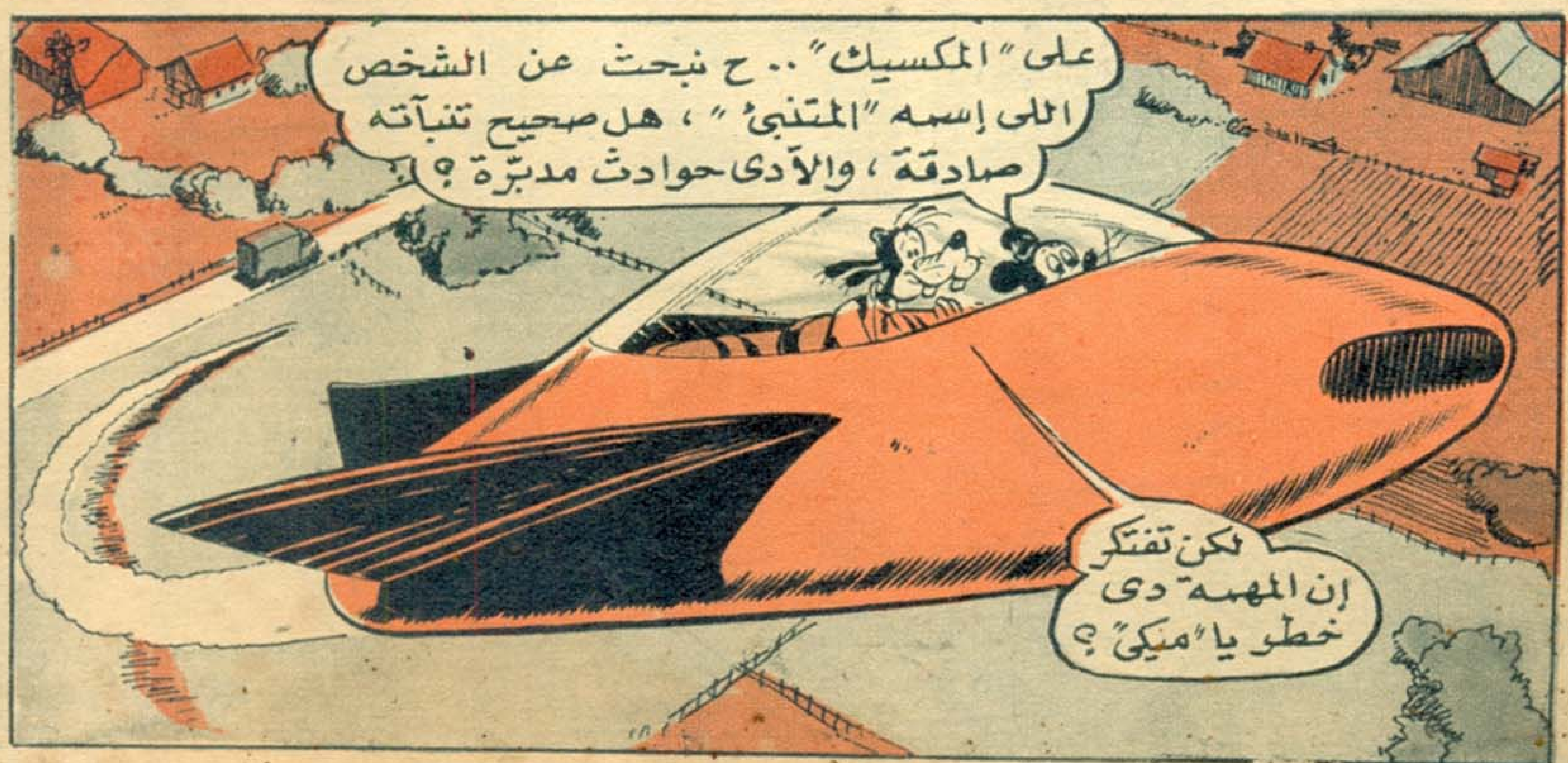













البقية الخميس القادم

حسني محمود حسني . عضو شرف نادي المغامرات – الإسكندرية

# الشبح الأسود و تاج المهراجا


























إسماعيل حسن محرم .. من أصدقاء ميكى



ذهب « ميكى » و « بطوط » للسياحة فى مدينة « تاسباه » .. وهناك اكتشفا أن «الشبح الاسود » قد فر من السجن ، وذهب الى نفس المدينة ...






















عرفة حسن حافظ .. عضو شرف نادى المغامرات ـ
























الفاضل عوض الكريم .. عضو شرف نادى المغامرات – السودان




















البقية فى العدد القادم

محمد احمد كيرة .. من اصدقاء ميكى ج. ع. م



هأ هأ
بدون تعليق
بدون تعليق
كباب وكفتة
الدكتور : مش أسنانك .. ده الكبد !!
السجن تأديب وتهذيب وإصلاح
بدون تعليق


SCAN BY :
M.R.B
Raafat & Rabab


BLUE
BIRD



مع العدد هديتان
العين السحرية
+
علامة كتاب

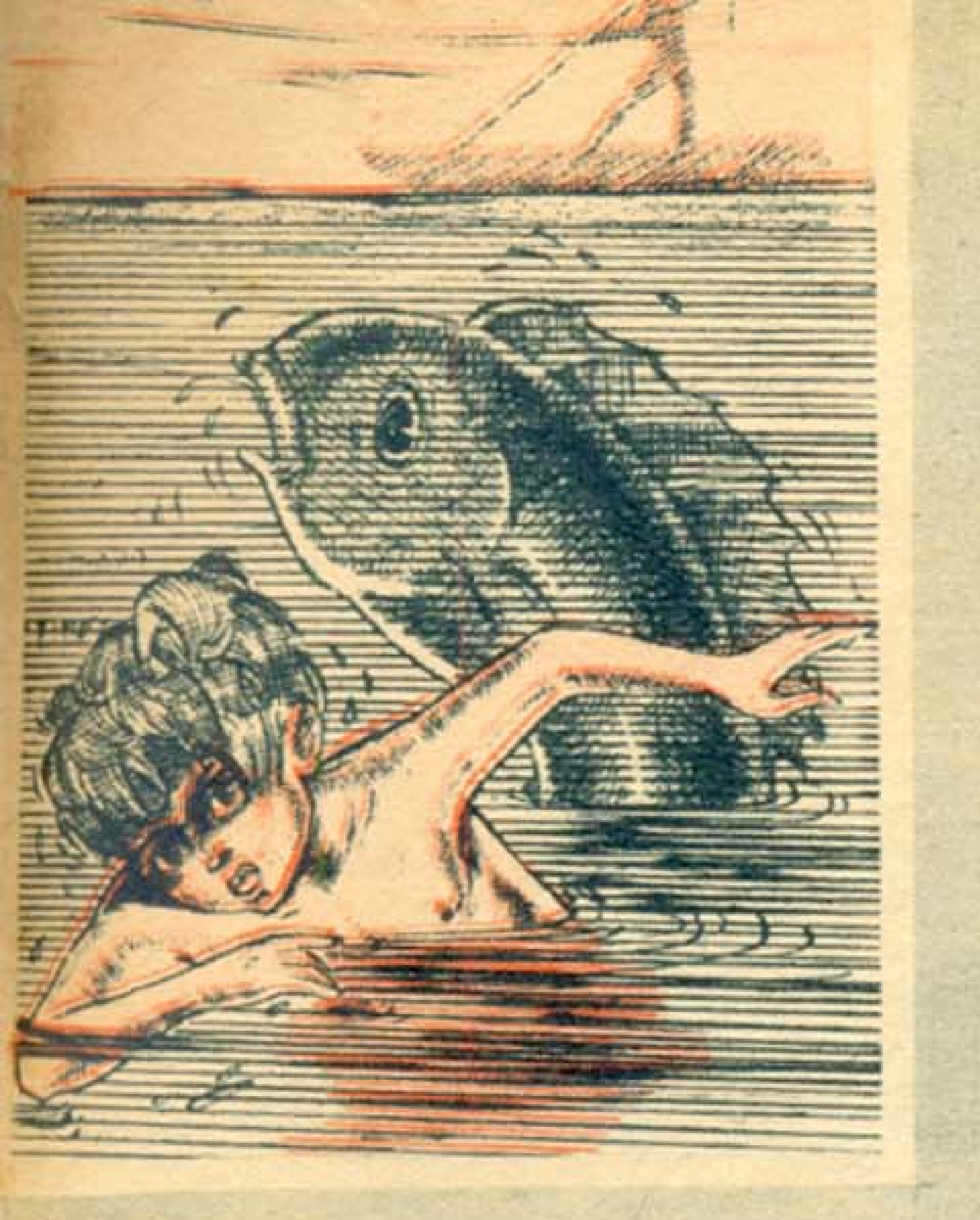
العدد ٣٠١ - ٢٦ يناير ١٩٦٧
الثمن ٣٠ مليما

# الغريق..

نادى المغامرات



فاز هذا الاسبوع بمجلد « ميكى » وعضوية نادى المغامرات الصديق « حسن كمال البشرتى » من « بور سعيد » عن هذه المغامرة الجميلة .. مرحبا به عضوا فى « نادى المغامرات ».



فى بورسعيد ..وفى صباح احدالايام ذهبت كالعادة الى البلاج وكان البحر يبدو هادئا مغريا وكنت قد اتفقت مع عم « سيد » صاحب البولسورات أن أؤجر منه احداها اليوم ، وذهبت اليه ونقدته الثمن واعتليت البولسوار واندفعت به فى البحر اجدف بنشاط وقوة وكانت مجموعة من اصدقائى قد سبقونى بفترة الى داخل البحر فانطلقت وراءهم حتى أدركتهم، وكانت عادتنا دائما ان يسابق بعضنا البعض ورأينا على البعد مركب صيد تتهادى على الامواج فاعتبرناها نهاية السباق وانطلقنا نحوها بسرعة وقبل ان نقارب المركب لمحنا ثلاثة درافيل تظهر على سطح الماء بالقرب منا .. تملكنا الخوف وكففنا عن التجديف ..كانت الدرافيل كبيرة وشكلها مخيف .. والبولسورات التى نحن عليها .. لا تحتمل .. ما العمل ؟

وفجأة صاح احد اصدقائى من على البولسوار الاخر ان نجدف بسرعة وننطلق نحو الشاطىء ونظرنا خلفنا فاذا بنا قد بعدنا اكثر مما يجب وتجاوزنا حد الامان وما ان بدأنا التجديف حتى صاح صديقى مرة اخرى ان بولسواره ثقيل ولا يتحرك ... ساورنى شعور غريب وخمنت ان هناك درفيلا تحت البولسوار ملتصقا به ونظرا لان السطح السفلى للبولسوار من طبقة رقيقة من الخشب فمن الممكن ان يحدث بها الدرفيل ثقبا كافيا لاغراقها ما العمل ؟ اذا أخبرتهم بظنى فربما يتملكهم الرعب ويفقدون تماسكهم وأعصابهم ولا أحد قريب منا

## أغنية قوم يا عطا !



قوم يا عطا      وارمى الغطا

ده الدنيـــا صابحه ملعلطه      بعــــد المطر ومزاطـطـه
ومنـــدعه ومنقطـــــه      نسمة شـــتاها مزغرطة

قـــوم يا عطــــا

شـــــوف الهمم متنشطة      ناس طالعه فوق متشعبطه
وناس لتحت مفوطـــــة      ما بين غيطان متخططــــه
وعيال بتجرى مقطقطـــة      وبنـــات حلوه مزالطـــه

قـــوم يا عطـــا

عمر الدفا ما يكون عفـــا!      بالنومــــه تحت الالحفـــة
دا الدم يجمـــد فى العروق      طـــول ما الايدين متكتفه
والصـــــهد يطلع م القلوب      بالنحـــــررة واللهلفـــة
لو تلج نازل قــــوم وطير      تعــــــرق وتنهج م الدفا

قـــوم يا عطـــا

من قبل طوبه جه كيـــاك      يصبح يقول يسعد مســاك
راح الفطار الحق عشـــاك      اجرى ولا تبصـــش وراك
واللى ما يلحقش النهـــار      يعمل مع الليل اشـــتراك
ده الشمس تطلع من هنـــا      يا دوب وتغرب من هنـــاك

قـــوم يا عطـــا

تأليف عبد الفتاح مصطفى

ميكى

مجلة اسبوعية تصدر عن مؤسسة دار الهلال

رئيسة التحرير
عفت ناصر

مديرة التحرير
رجاء عبد الله

قيمة الاشتراك السنوى ( ٥٢ عددا ) فى الجمهورية العربية المتحدة ٥٠٠ قرشا صاغا – فى السودان ١٥٠ قرشا سودانيا فى سوريا ولبنان ٢٢٫٥٠ ليرة – فى بلاد اتحاد البريد العربى جنيهان – فى الامريكتين ٨ دولارات – فى سائر انحاء العالم ٥٠ شلنا

والقيمة تسدد مقدما لقسم الاشتراكات بدار الهلال فى الجمهورية العربية المتحدة والسودان بحوالة بريدية – فى الخارج بحوالة مصرفية او شيك مصرفى قابل الصرف فى الجمهورية العربية المتحدة

ثمن العدد :
قطر والبحرين ١٦ آنة ليبيا : بنغازى طرابلس ٥٠ مليما الجزائر ٧٥ فرنكا المغرب ٦٠ فرنكا

حتى نطلب منه عونا او مساعدة ،واذا بنا ونحن فى موقفنا هذا بسحابة قائمة تمر امام الشمس فتحجب اشعتها ويصبح الجو كئيبا والموقف رهيبا

.. فكرت بسرعة وقلت لهم : لا تجدفوا ولا تتحركوا ووضعت مجدافى على البولسوار والقيت بنفسى فى الماء وطفوت على سطحه حتى ابدو كالغريق املا ان اجذب الدرفيل بعيدا

.. وفعلا نجحت الفكرة وانطلق الدرفيل نحوى فسبحت بعيدا بكل قواى وكان صديقى «علاء» قد اعتلى بولسوارى واخذ هو يجدف ورائى «وأكرم» على ظهر البولسوار الاخر وراءه فاشرت لهما ان يتجها ناحية الشرق ودرت فى حلقة كبيرة والتفت حول تلك المنطقة المرة بعد المرة مقتربا من الشرق فى كل واحدة منها ومبتعدا عن منطقة الدرافيل واخيرا يبدو ان الدرفيل يئس من متابعتى وايقن انه ابتعد عن جماعته فانصرف بعيدا ووصلت الى اصدقائى منهوك القوى فانطلقنا نحو الشاطىء وقد بلغ الاعياء منا مبلغه ولم نؤجر بعدها بولسوارا حتى نهاية الصيف .

## لمعلوماتك

- درجة الحرارة فى المحيطات بارده وثابتة لا تتغير ، ولهذا يفكر العلماء فى استخدامها كمخازن لتخزين المواد الغذائية
- يصل الضوء من القمر الى الارض فى ثانية وثلث ثانية فقط .
- كانت مصر الفرعونية اول من عرفت رصف الطرق . كانت الطرق المرصوفة بالحجارة تربط المعابد والمدافن الملكية ، وقد اشتهر الرومان بانشاء الطرق العامة ورصفها . وفى العصر الحديث توصل « مكدام » وهو مهندس سكوتلندى الى طريقة رصف الطرق باستخدام الاحجار الصغيرة ولصقها بطبقة من القار «الزفت» ، وبانتشار وسائل النقل الحديثة تطورت وسائل رصف الطرق وتسويتها .

## اختراع جديد

« سماعة » جديدة حساسة جدا سيستعملها الطبيب للكشف على المرضى . هذه السماعة مزودة بمكبر الصوت يجعل من السهل على الطبيب سماع أصوات القلب والصدر من خلال الملابس التى يرتديها المريض ، دون حاجة الى خلعها مهما كان سمكها !!

## ماذا تعرف عن : أطفال الهنود الحمر!



ـ الهنود الحمر هم سكان امريكا الاصليون .. وللهنود الحمر تقاليد وعادات غريبة .. وهم يعرفون بالقوة على مغالبة كل جو سواء أكان شديد الحر أو البرد .. ويرجع ذلك فى نظر الهنود الحمر الى الحصانة الجوية التى ينشا فيها الطفل منذ ولادته .. فان اول ما يعمل له ، هو أن يوضع فى الثلج مدة ثم يغطس فى اناء مملوء بالزيت الساخن فيشب الطفل طول حياته لا يتاثر بالتقلبات الجوية ولا يمتنع عن العمل فى الاعاصير الشديدة والشمس المحرقة ..

## هدية العدد

## العين السحرية

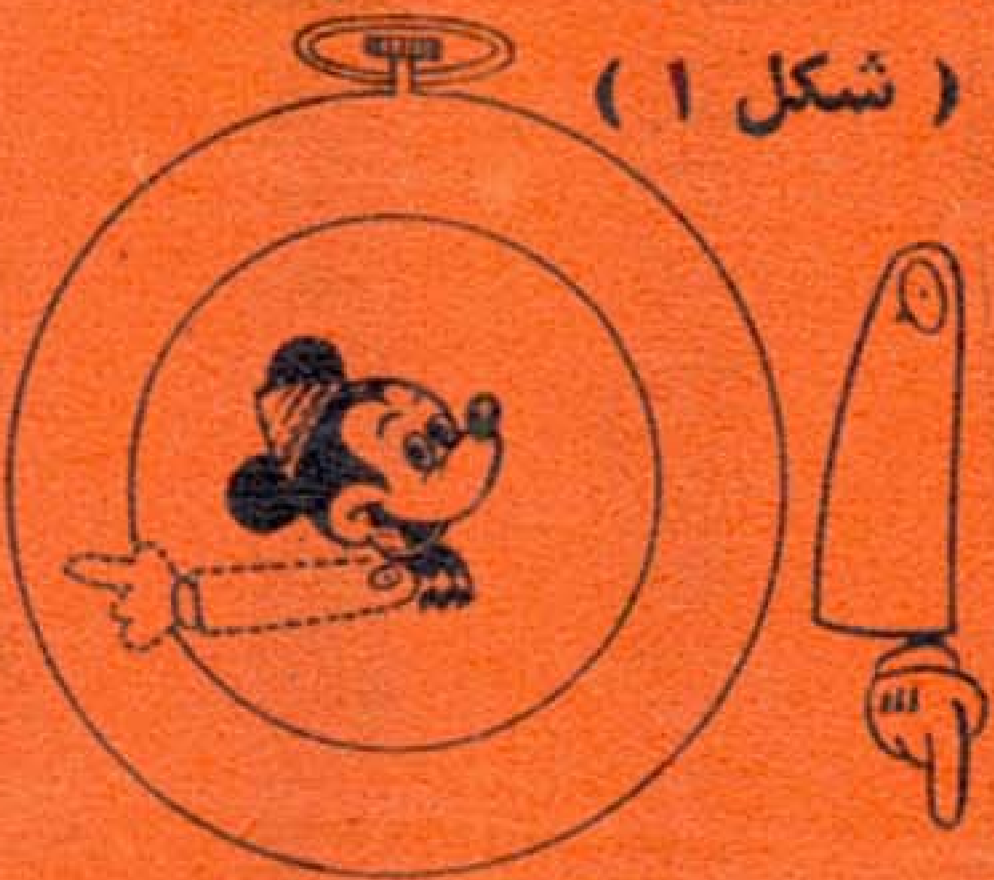
ميكى يقدم لك اليوم هديتين ، كل منهما جديدة وجميلة ومفيدة ...

- افصل بالمقص هدية « العين السحرية » عن الهدية الاخرى وهى « علامة كتاب »

### طريقة اعداد الهدية الاولى :

- هدية « العين السحرية » تشبه الجدول تعلقها على باب حجرتك وبها مؤشر يشير الى ماتعمله داخل حجرتك لكى لا يزعجك من بالمنزل او الاصدقاء .
- قص حول الهدية بمنتهى العناية والدقة فيكون امامك شبه ساعة .

( شكل ١ )



- قص اليد التى على الجانب واشبكها بدبوس رسم اصفر عند النقطة السوداء المحددة فى اليد ثم فى النقطة السوداء المحددة فى اعلى كوفية « ميكى » .
- ثبت الدبوس على باب غرفتك من الخارج كما فى شكل (٢)
- دع ذراع ميكى يشير الى ماتعمله داخل حجرتك لكى لا يزعجك الاهل والاصدقاء .



( شكل ٢ )

### علامة كتاب

- والهدية الثانية « علامة الكتاب » لتحدد لك الصفحة التى وقفت عندها فى الكتاب الذى تقرا فيه .
- تمنياتى لك باسعد الاوقات مع هدايا « ميكى » الجديدة المبتكرة دائما .

# ياسر وغزاة الأرض



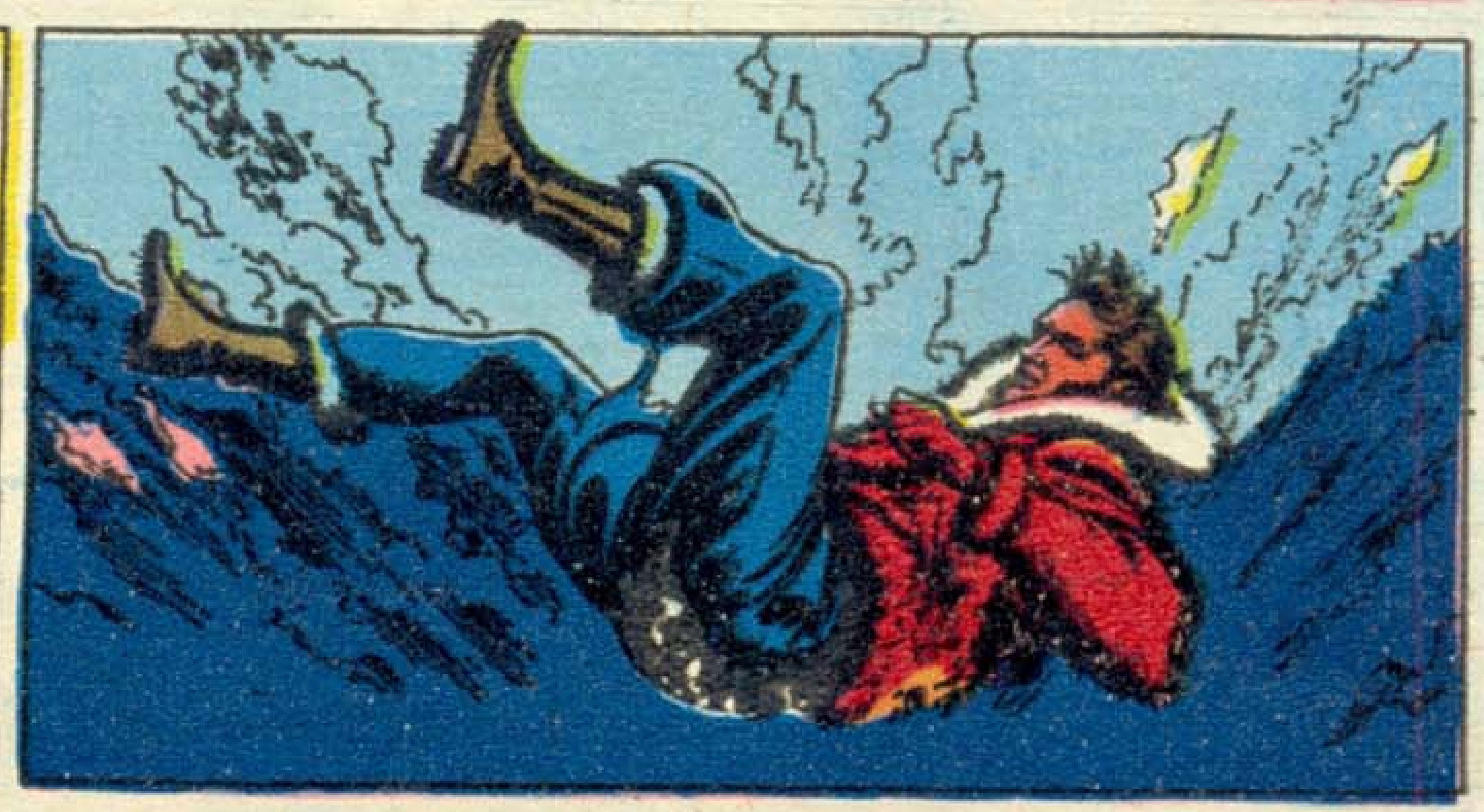




وأخذوا يسحبون الحبل إلى أعلا .. و"ياسر" ينزلق على الحبل إلى أسفل ..



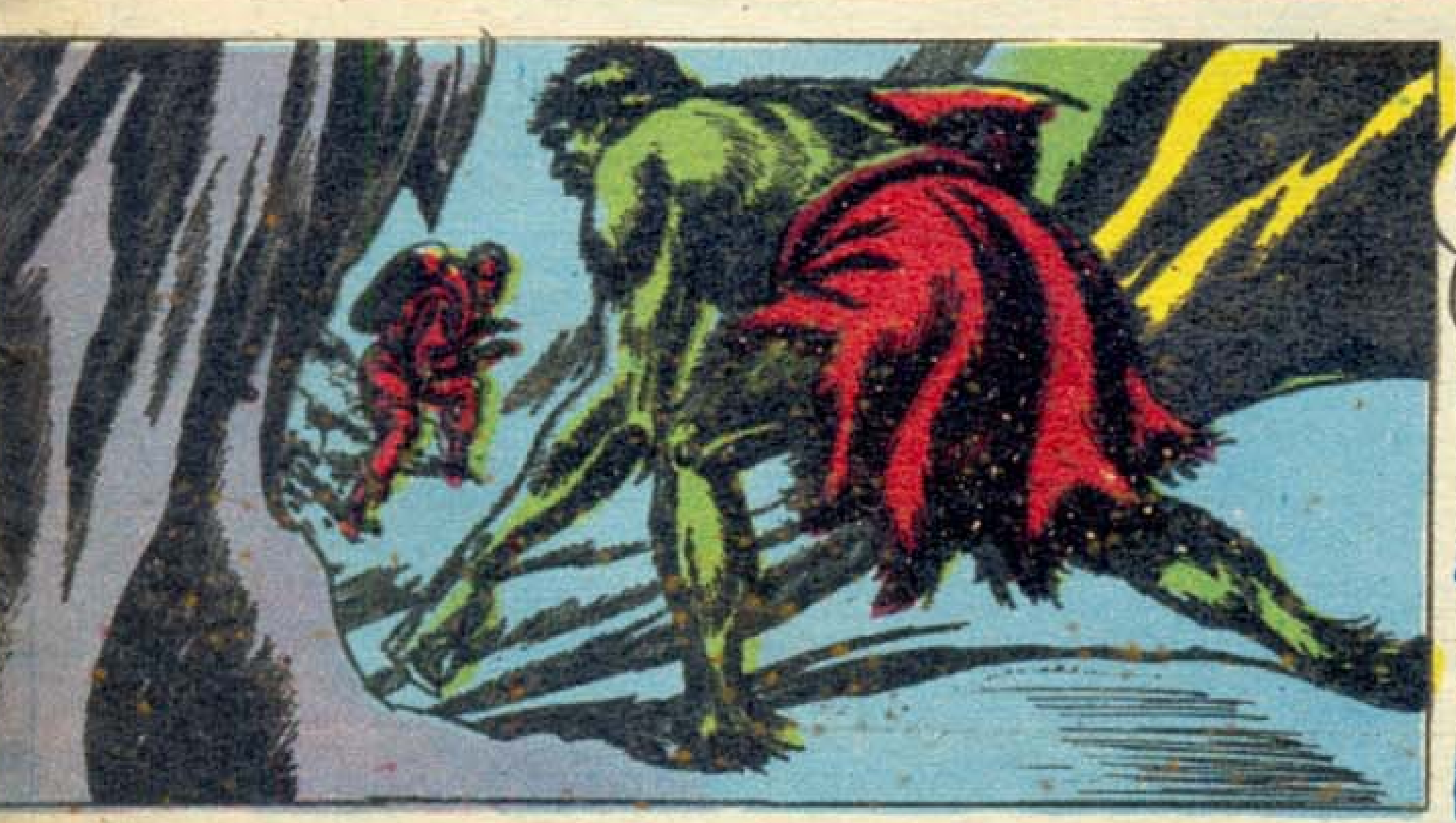












استطاع « ياسر » أن يهرب من الرجال الآليين الذين يأخذون «اليورانيوم» من كوكب الارض الى كوكبهم .. وفجأة استطاعوا اللحاق به ، وأمسكوا الحبل الذى ينزل به من على قمة الجبل ...





















البقية العدد القادم

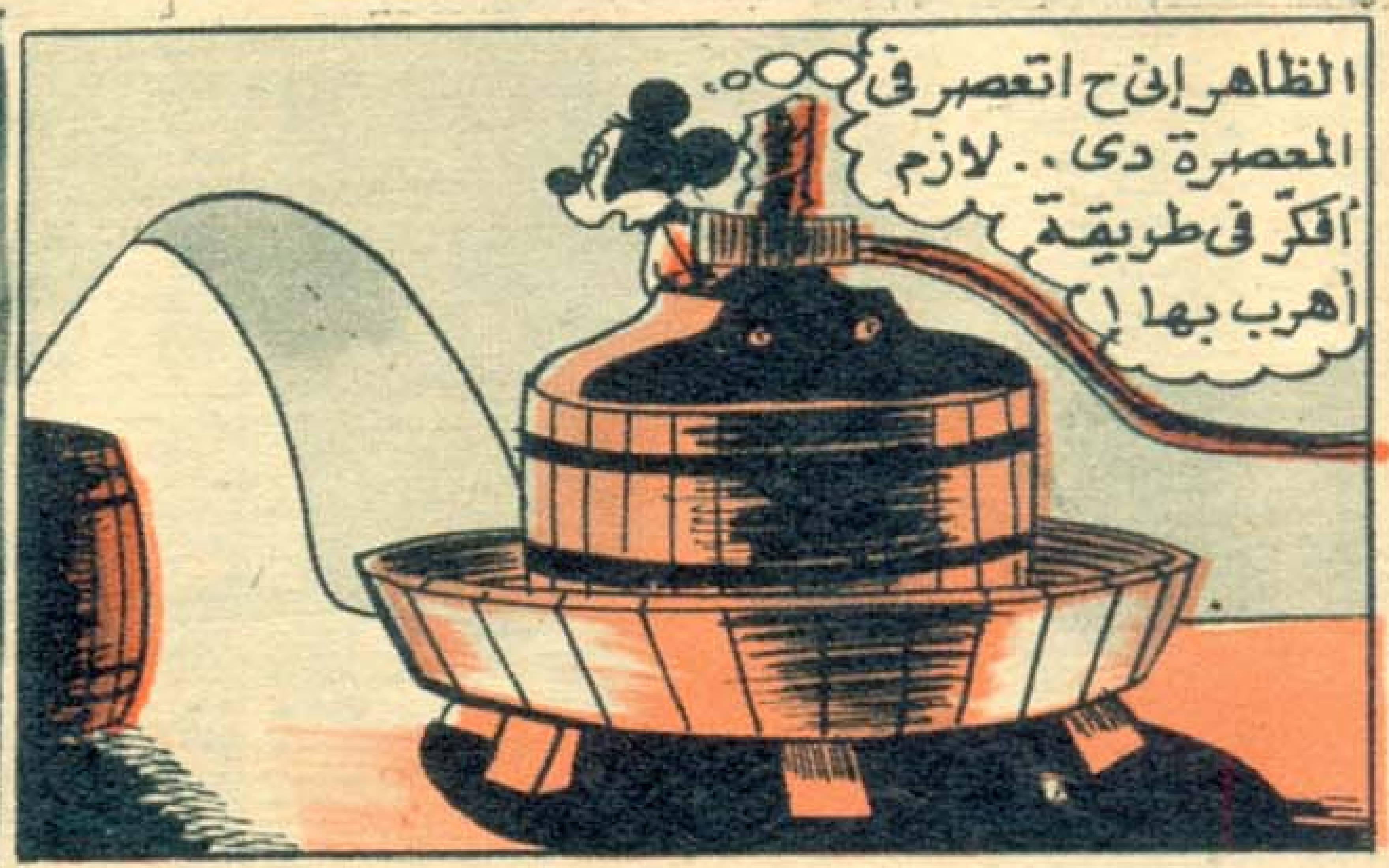
# ميكي وجيوش النمل !











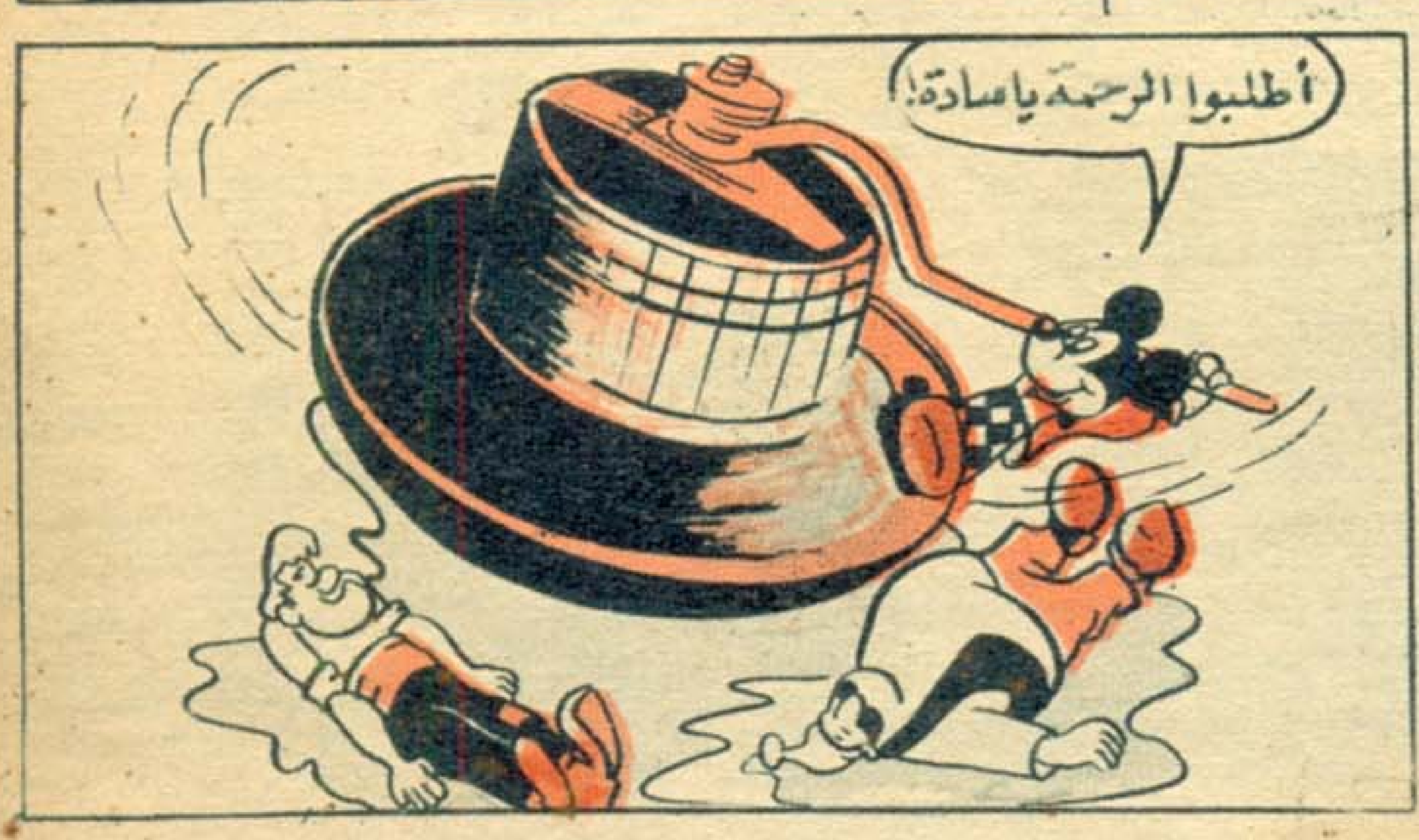








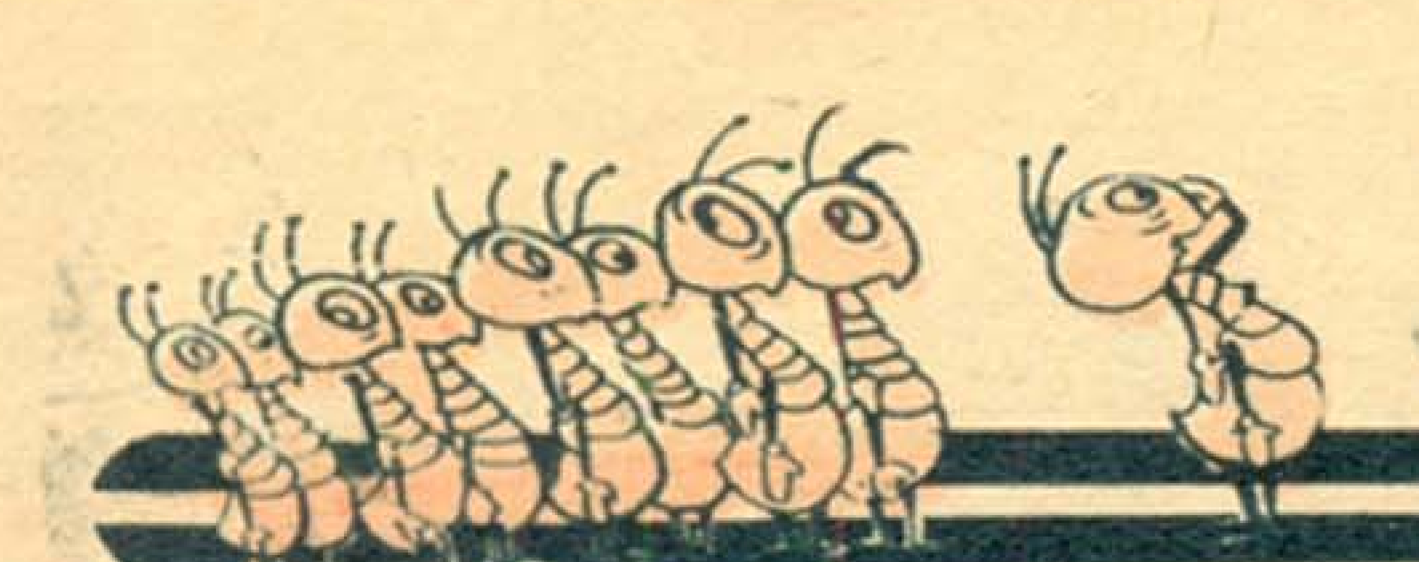





العدد القادم .. أقوى مغامرات "ميكي قاهر الزمن".

استيقظ « ميكى » من رحلته عبر الزمن ليجد نفسه فى بلد غريب ، بين مجموعة من الناس اعتقدت انه "جاسوس ، واخذوا يطاردونه ، فاختفى وراء أغصان شجرة تفاح .. !

















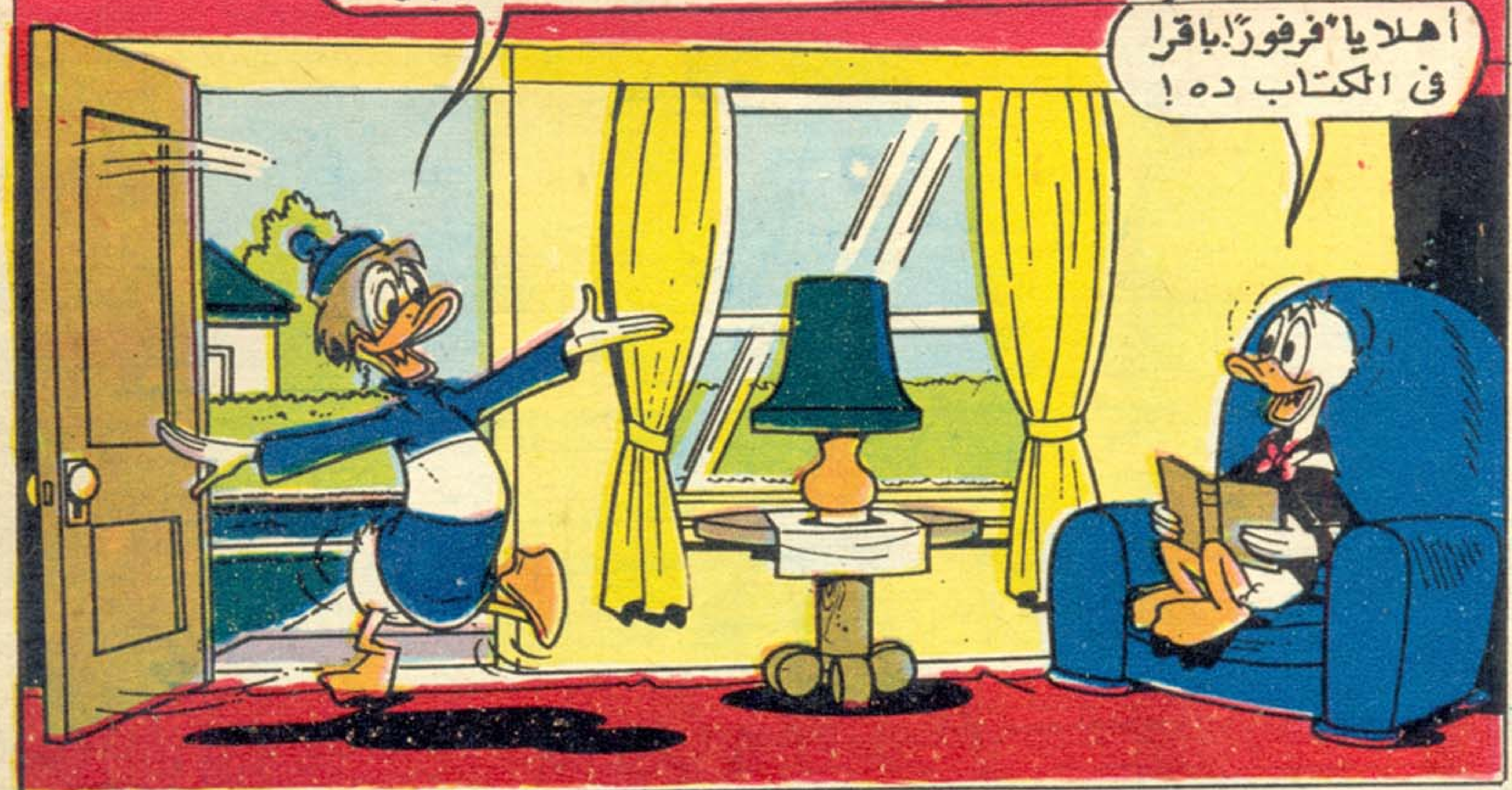




"ميكى فى الغابة المسحورة" .. !

قصة كاملة

# إلى الأدغال!







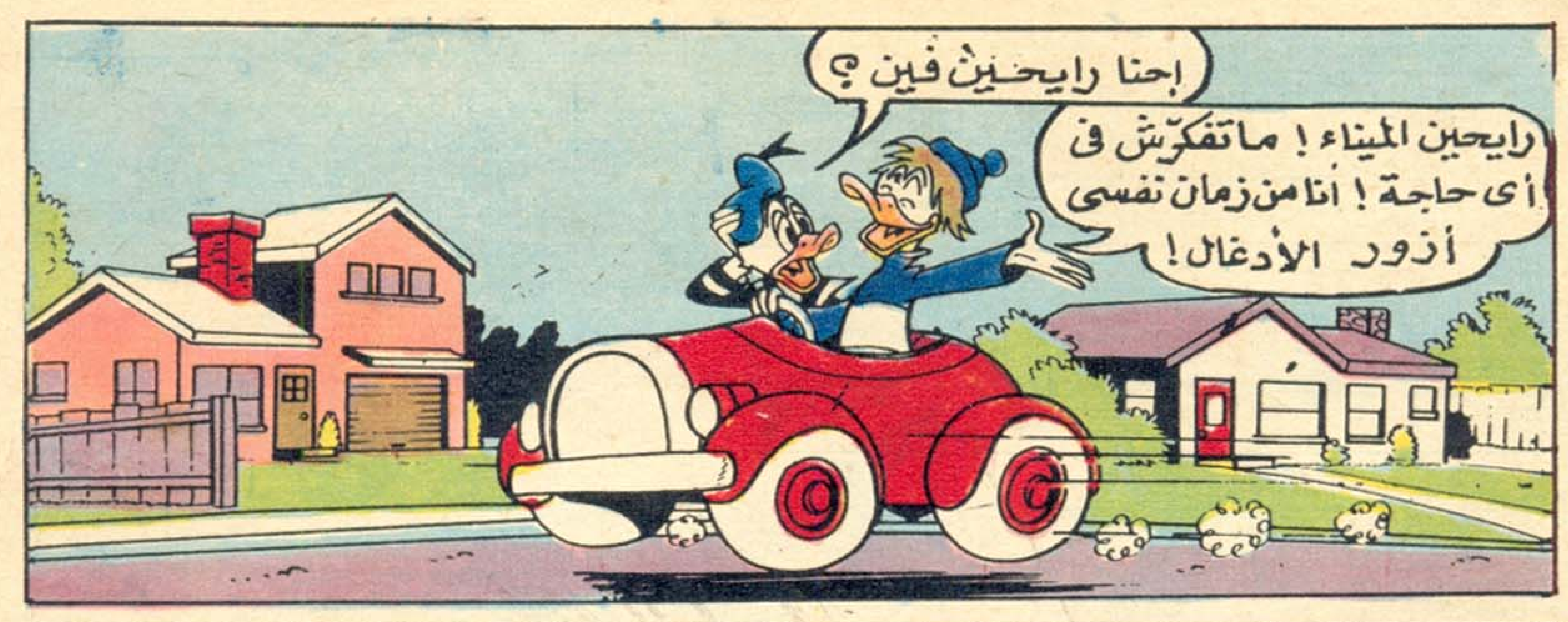








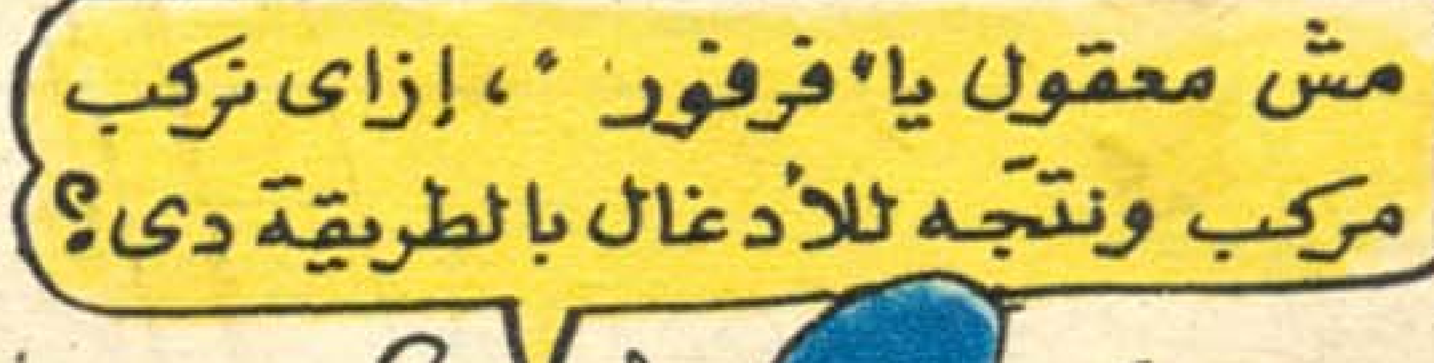

حسين يوسف رشوان .. عضو شرف نادى المغامرات - المنيا . ج. ع. م







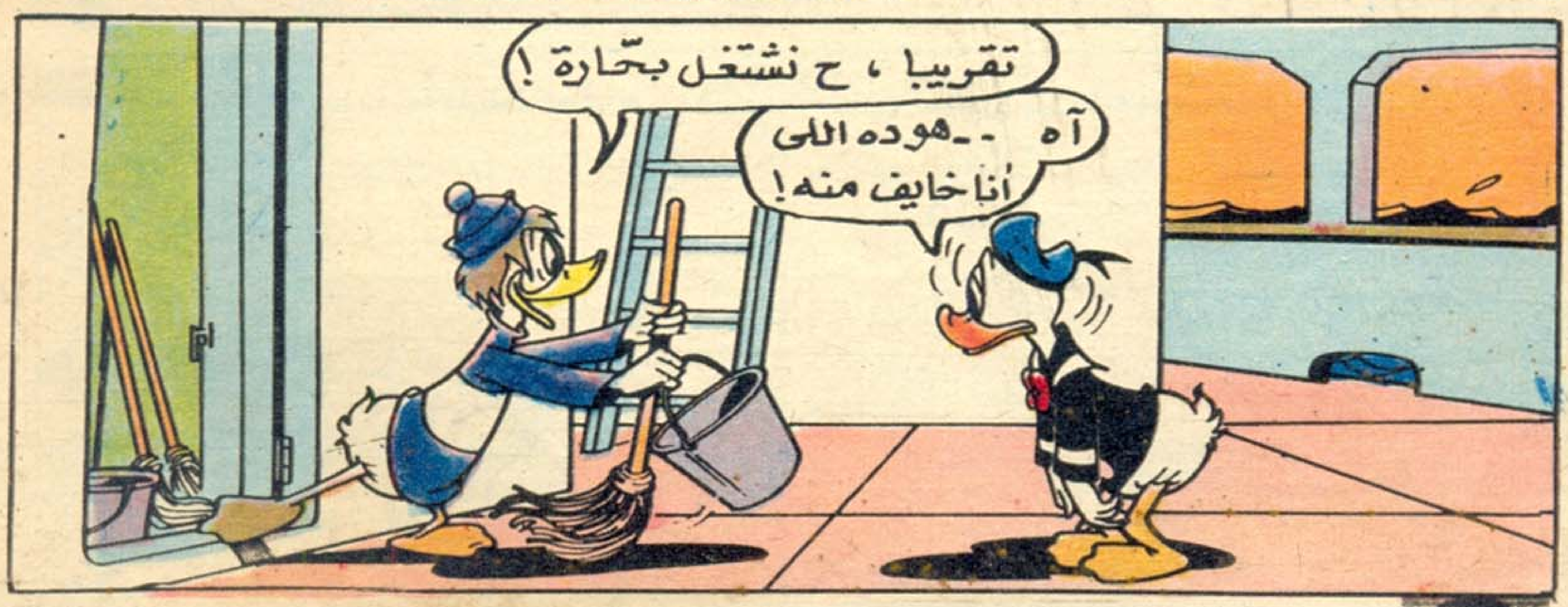











عربى محمد عبدالواحد من أصدقاء ميكى









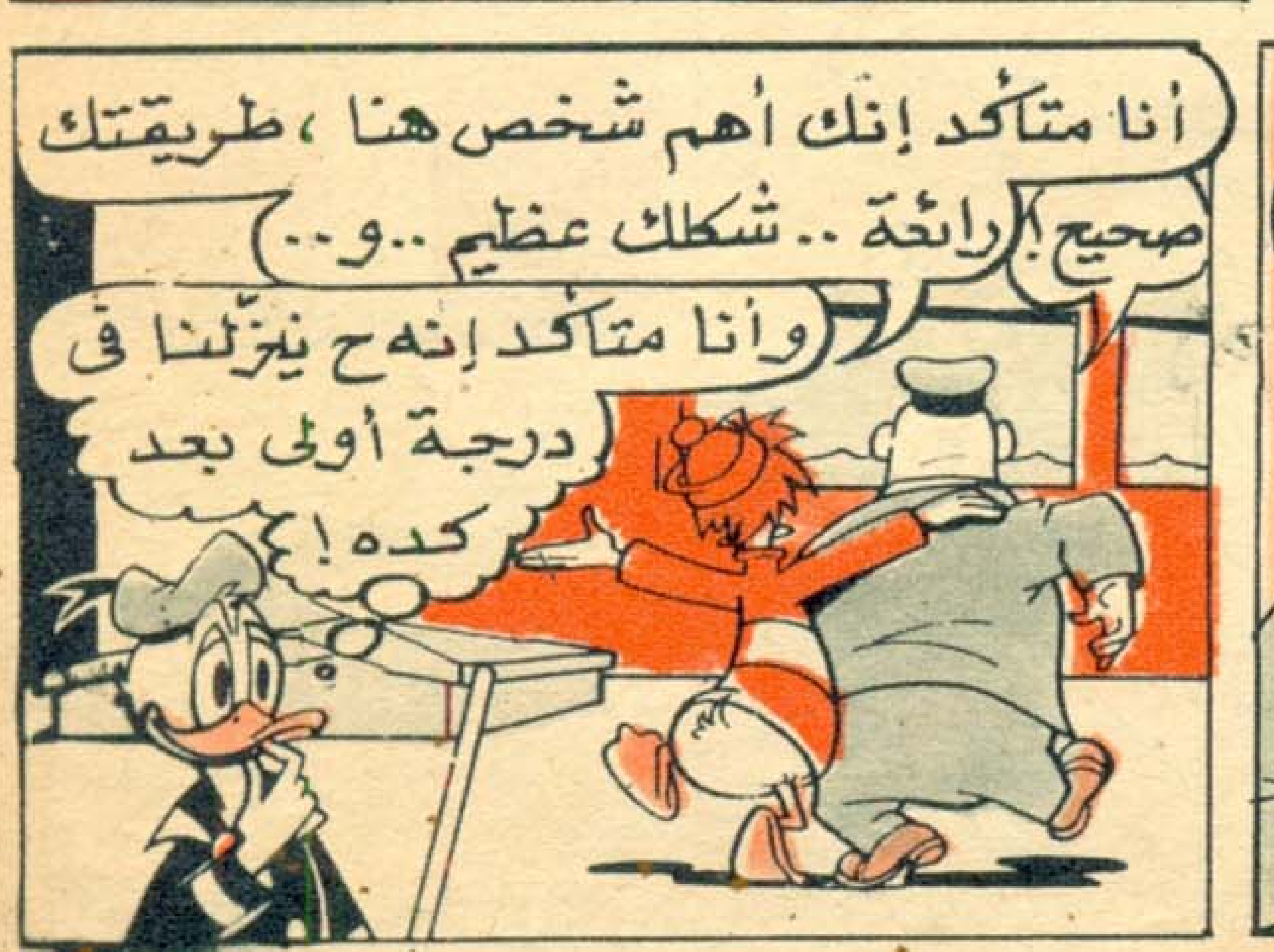






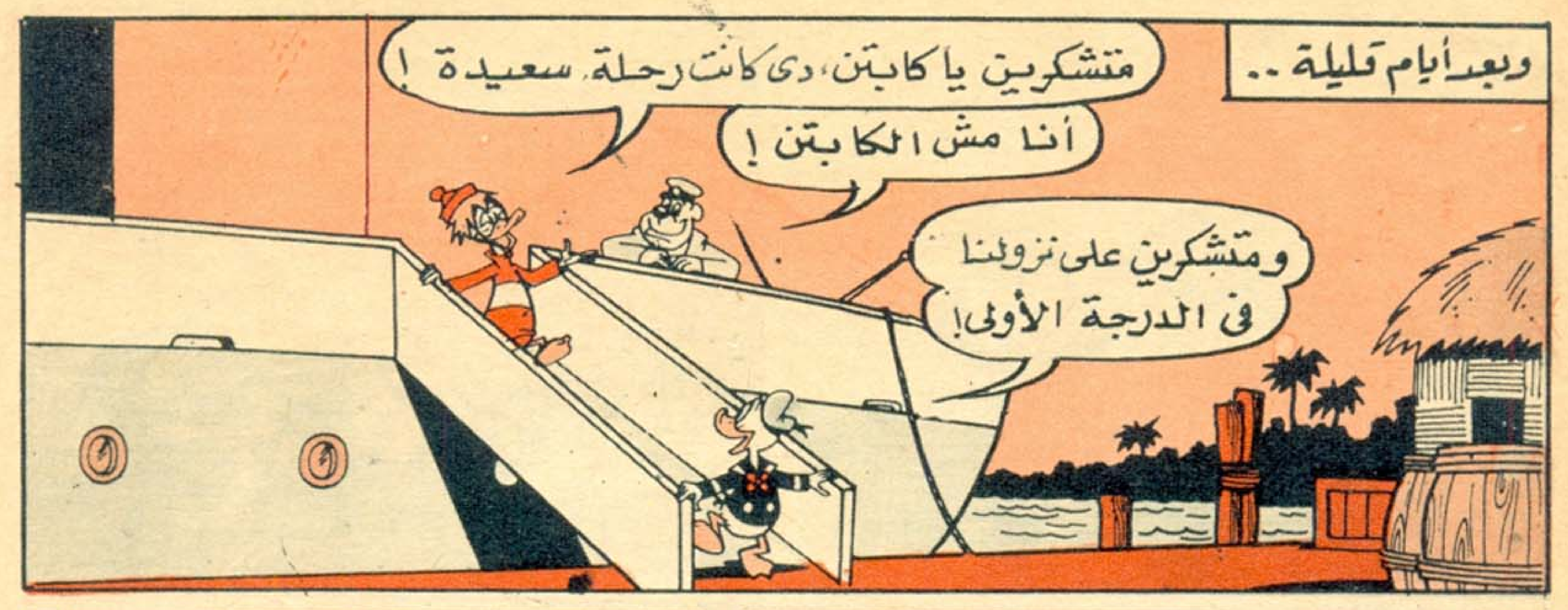









عبدالرءوف عبدالتواب .. عضو شرف نادي المغامرات









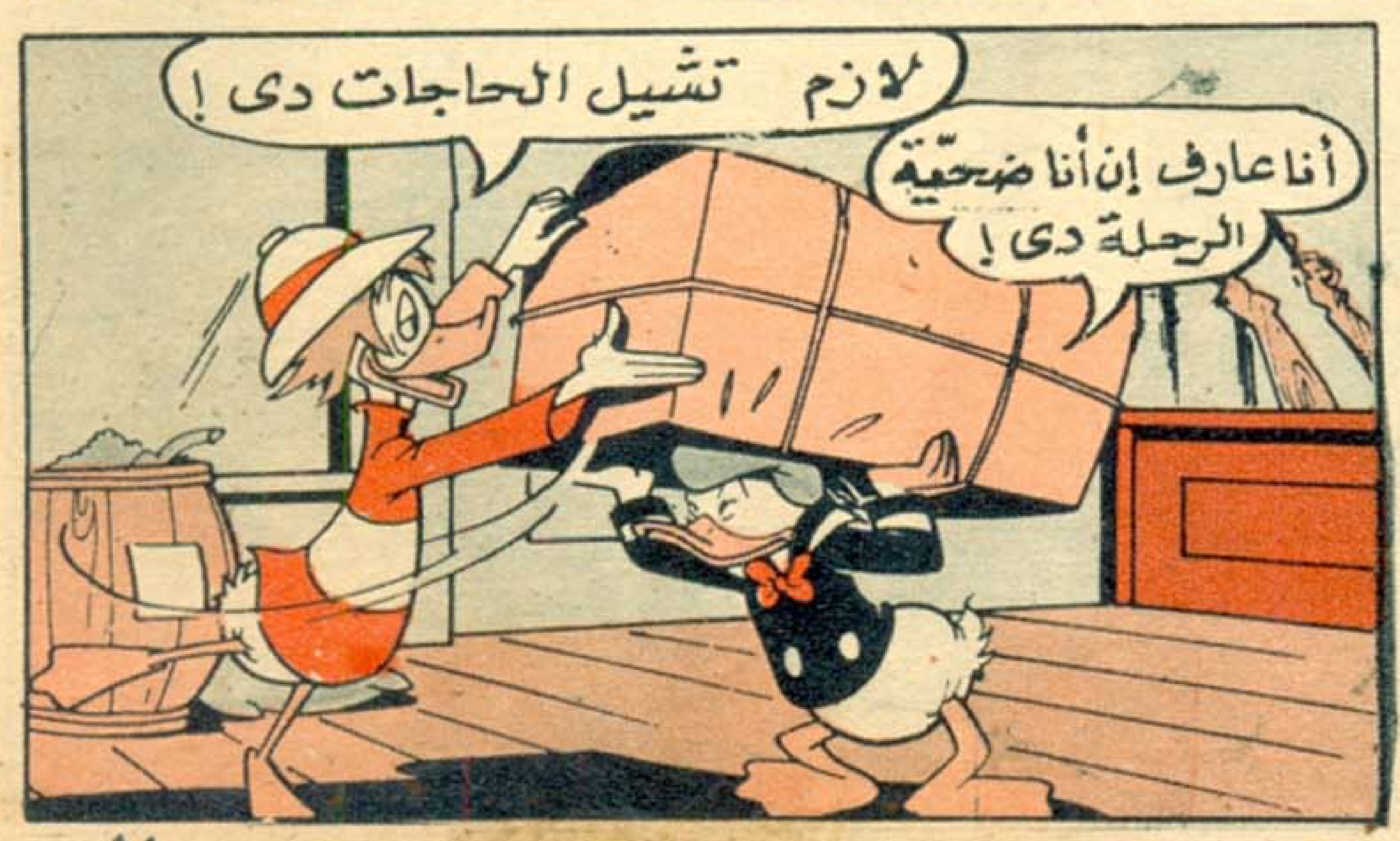








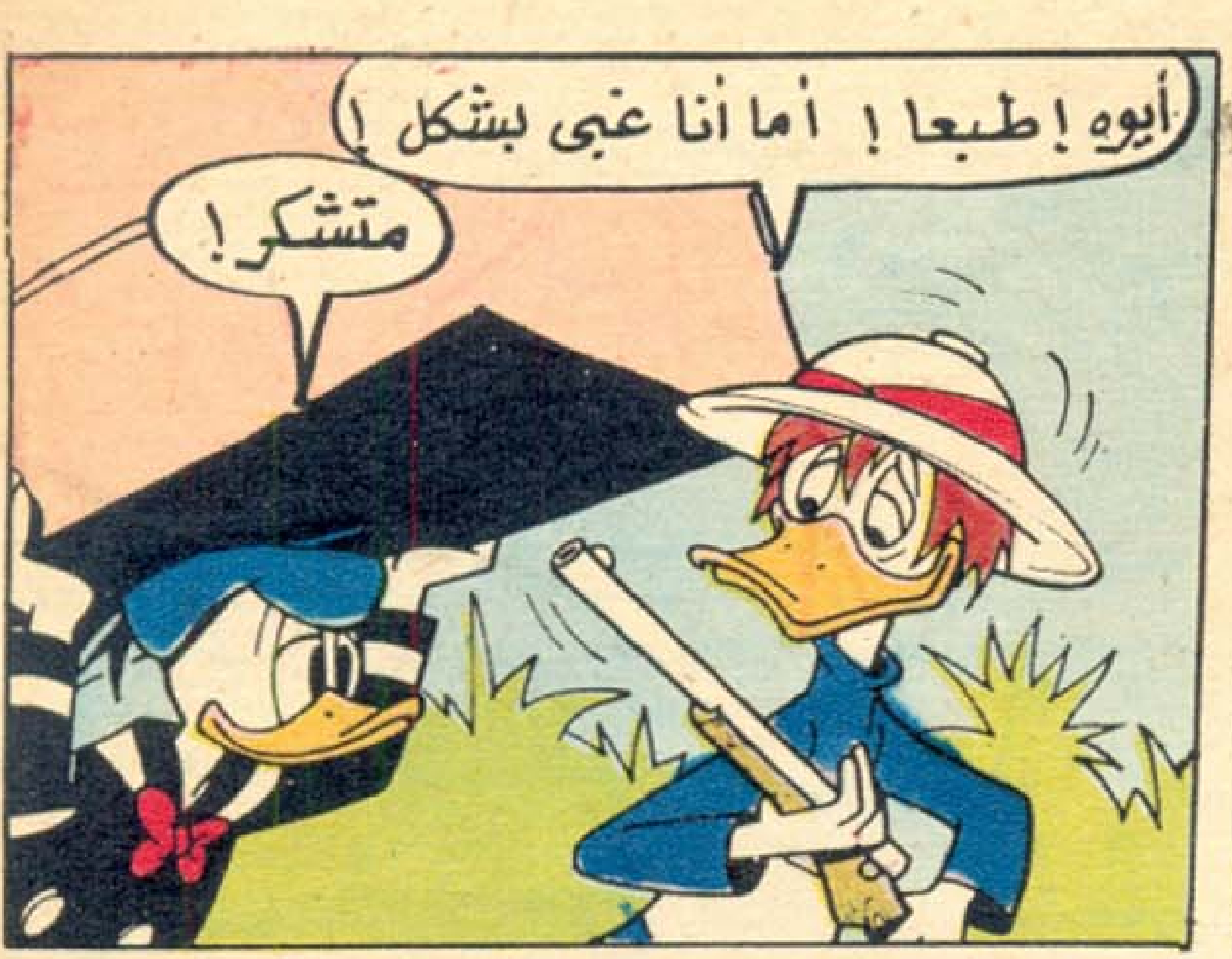


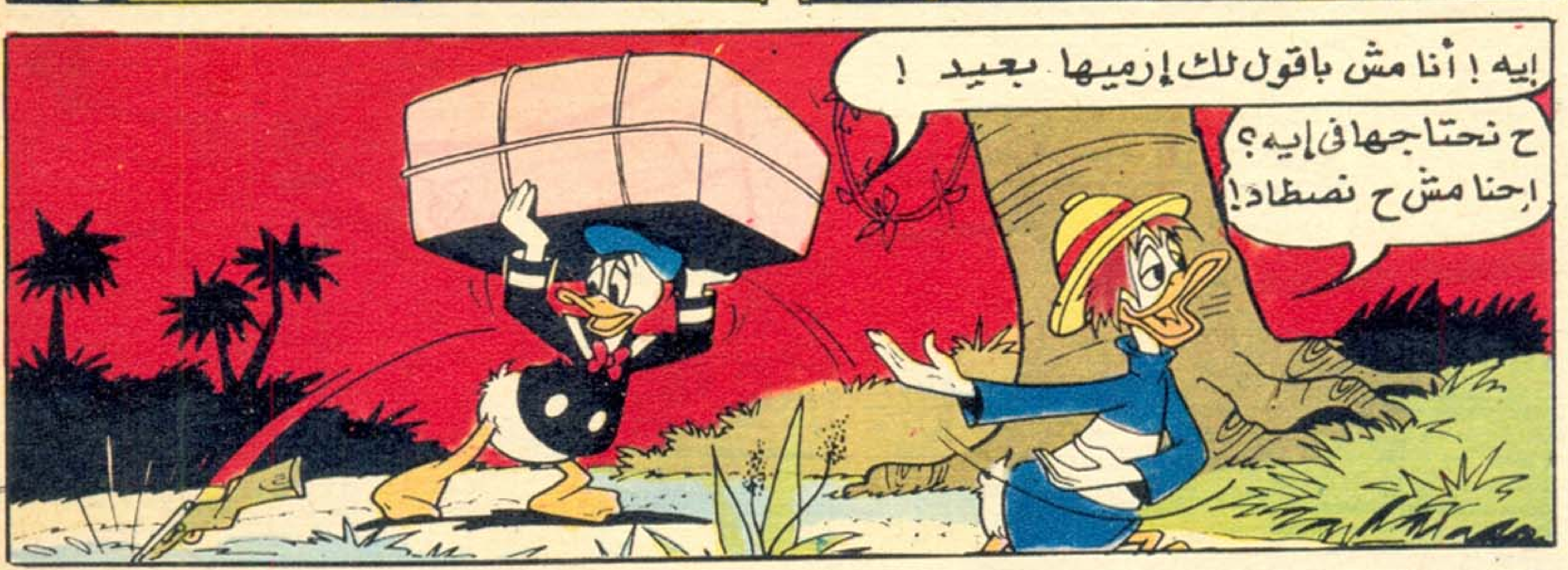





محمد مجدى محمد شعيب .. عضو شرف نادى المغامرات ـ السويس ج ع


















سرامون ثابت حنا .. عضو شرف نادى المغامرات - السودان























صلاح عبداللاه .. عضو شرف نادى المغامرات – الاسكندرية









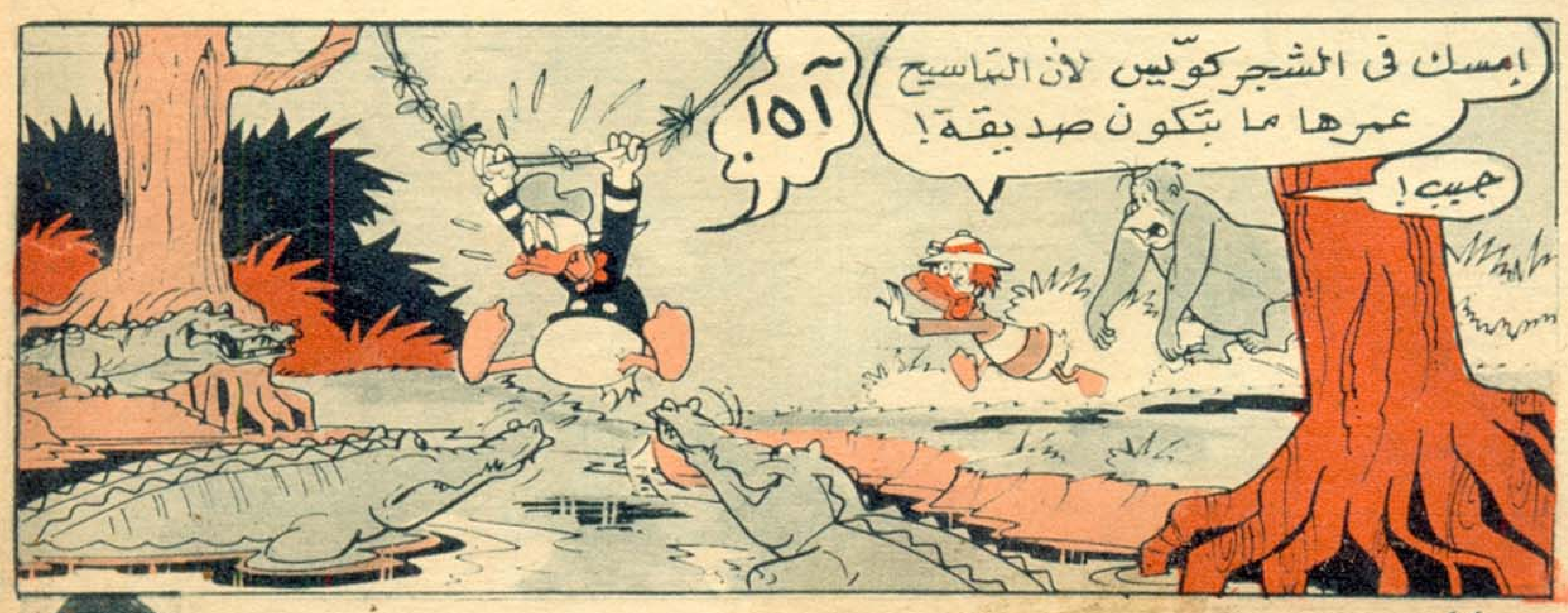






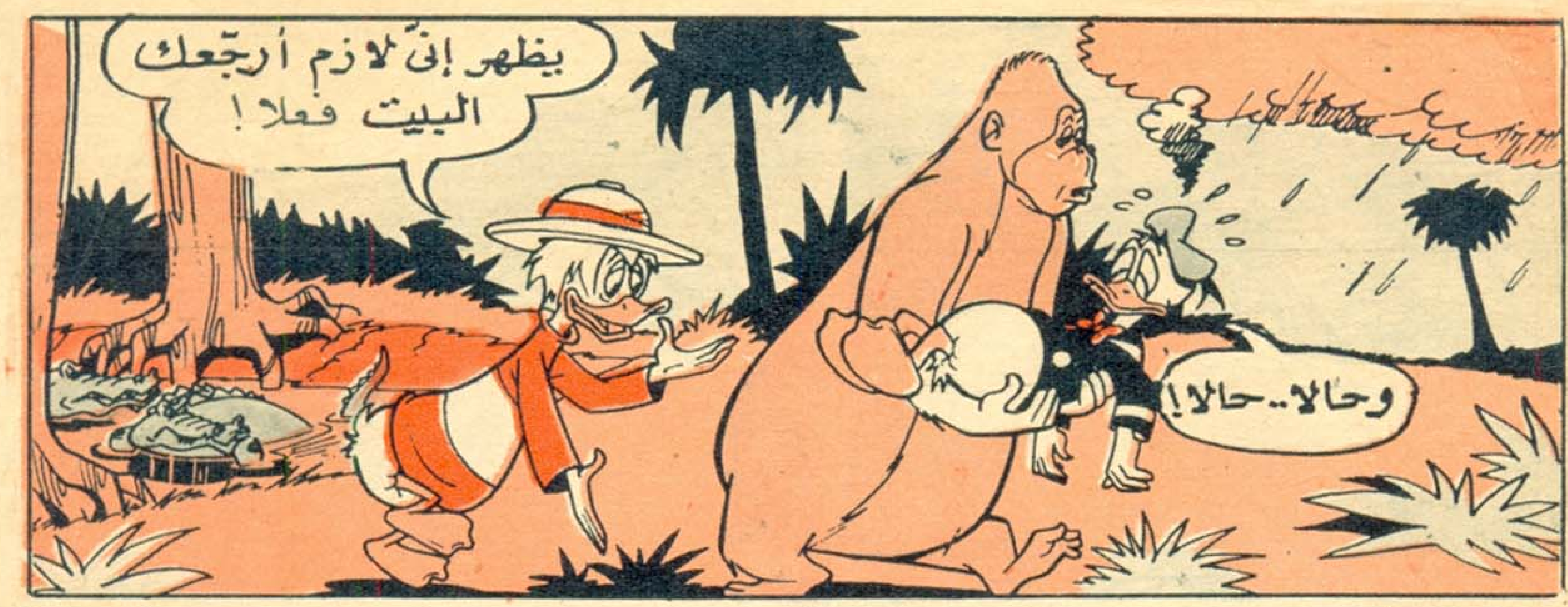








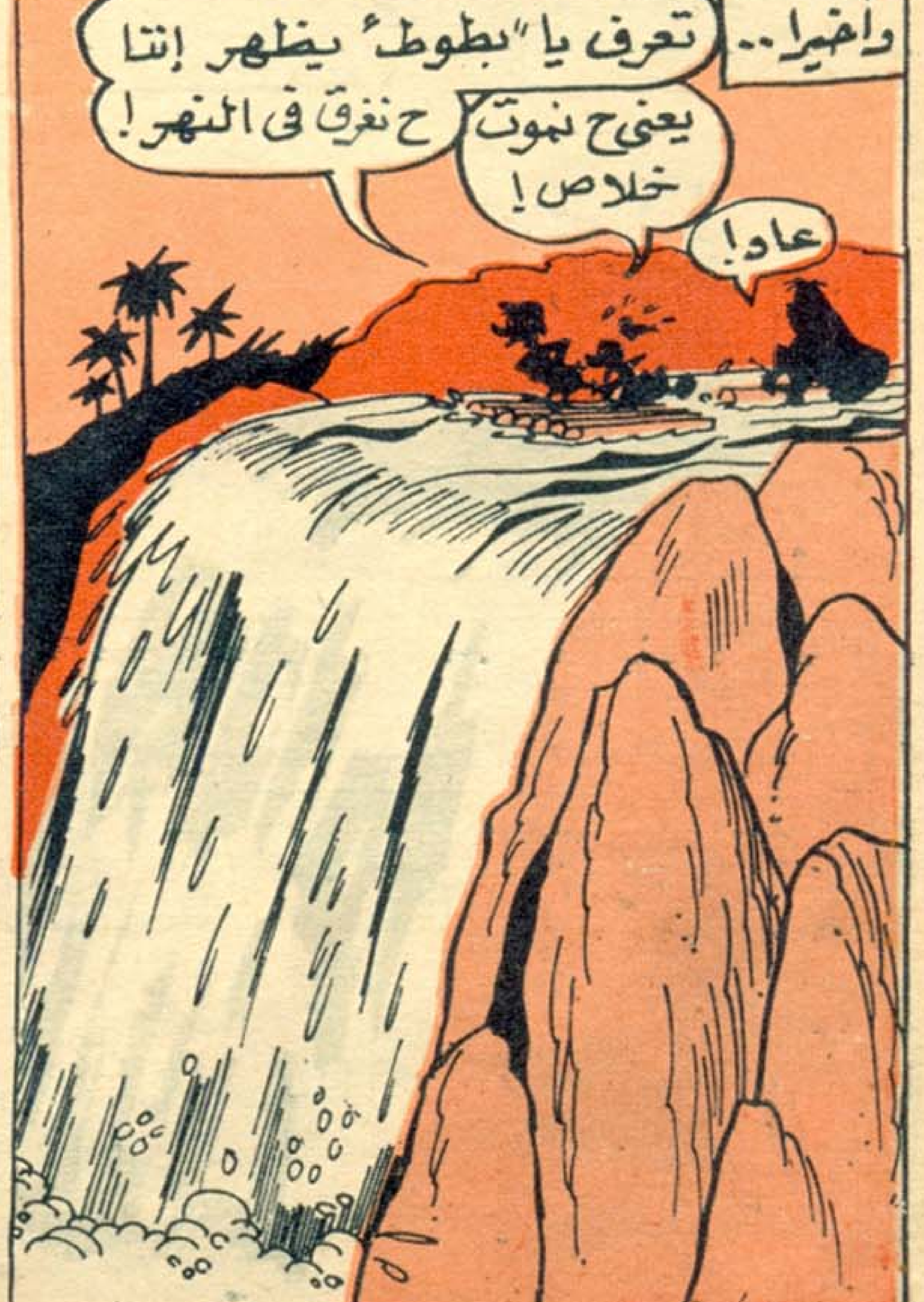

مشوق .. عضو شرف نادي المغامرات – ج. ع. س – دمشق


















خالد ابراهيم احمد من اصدقاء ميكى


وهكذا ..
ماتزعلش نفسك يا "فرفور" .. أنا ح ادفع ثمن تذاكر الطيارة !
أنا مش بافكر فى كده !


أنا بس ظنى خاب فيك يا "بطوط" ، كنت فاكر إنك بتحب الأدغال !


طبعا ! لكن أحب أقرا عنها فى الكتب بس !
وهى دى حاجة ظريفة ؟


وكنت فاكر إنك بتحب الحيوانات !
فعلا باحب الحيوانات ! إنما لما أشتاق لهم جدا ..


ح ابعت لهم ييجوا عندى ويقعدوا لهم يومين !

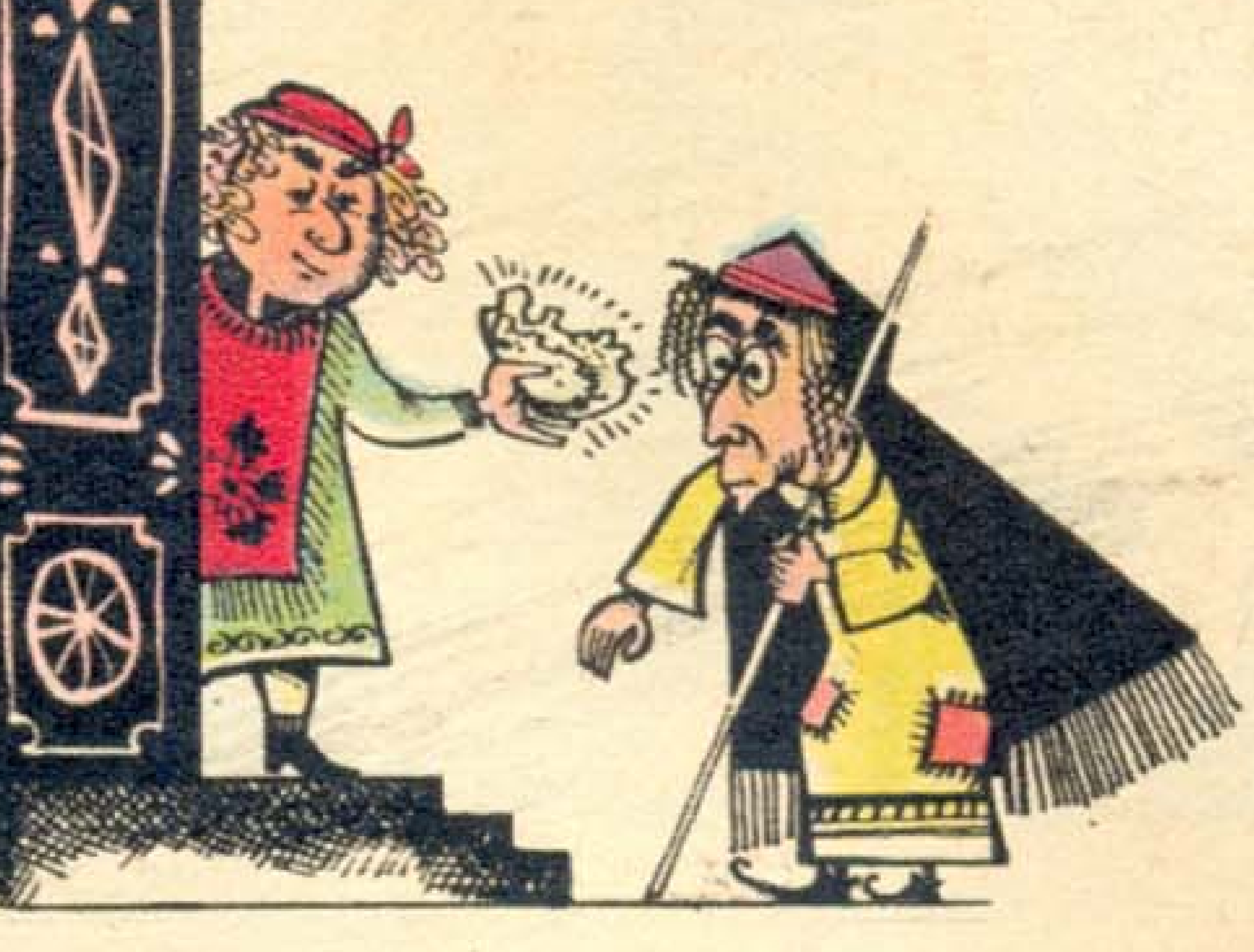

دى فكرة هايلة فعلا !
إيه ؟


وهكذا ..
"بطوط" .. تعال أقدمك لأصدقائى .. "ديدوب" من القطب الجنوبى ، والدب الأبيض ، "وكلب البحر" .. و..
آه يانى .. كله من لسانى الطويل !





# التابع الوفىّ !



يحكى ان سيدة غنية اتصفت بالكرم والعطف على الفقراء كانت تعيش مع زوجها وطفليها فى قصر جميل ، وكان من عادتها ان تدفع الى مديرة القصر بالهبات والعطايا لتوزعها بمعرفتها على الفقراء والمحتاجين فى الاعياد والمناسبات ..

كانت مديرة القصر امرأة جشعة تحتفظ لنفسها بالجزء الاكبر مما كانت تتسلمه للتوزيع وكان احد الفتيان العاملين معها يراقب تصرفاتها الخاطئة ويلفت نظرها اليها فأخذت توقع بينه وبين صاحبة القصر حتى فصل من عمله .

وفى احد الايام طرقت احدى النساء باب القصر الخلفى وطلبت احسانا فأعطتها المديرة كسرتين يابستين من الخبز فلما احتجت السائلة بأنه لا يوجد فى فمها سوى ثلاثة اسنان لن تستطيع أن تمضغ بها الخبز الجاف وطلبت مقابلة سيدة القصر طردتها المديرة قائلة « ان السيدة ليست بالمنزل » .

واتجهت السائلة الى الحديقة لتبحث عن السيدة حتى تشكو لها من تصرفات المديرة فلما وجدتها تلاعب طفليها بين الازهار تملكتها رغبة شريرة فى الانتقام منها فألقت بالكسرتين الى الارض وهى تقول: « كونا حيتين تعضان طفلى السيدة » !



وانقلبت قطعتا الخبز الى حيتين سامتين واتجهت كل منهما الى طفل وعضته عضة جعلته يصرخ من شدة الالم ثم يفقد وعيه .

وذعرت الام لما أصاب طفليها ونقلتهما داخل القصر بمعاونة البستانى وحاولت اسعافهما! ولكنهما كانا فى حالة خطيرة لايرجى منها شفاء .

وسارت المرأة فى الطريق الذى قدمت منه وهى تظن ان أحدا لم يرها ـ ولكنها كانت واهمة ـ فقد رآها الفتى المخلص الذى طرد من عمله ومع ذلك صمم على السهر على مصالح اصحاب القصر فأخذ يتعقبها حتى بلغت الغابة وانتظر حتى نامت فكتفها بحبل كان معه ثم ايقظها وطلب منها انقاذ حياة الطفلين والا فانه سيسجنها فلا ترى النور أو الطعام بعد ذلك ابدا

وذعرت المرأة عندسماعها هذا التهديد فقالت له: « ان الطريقة الوحيدة لانقاذ الطفلين هى العثور على الحيتين وقتلهما فى الحال »

وأسرع الفتى الى القصر وطلب من الجميع معاونته فى البحث عن الحيتين فى كل شبر من الحديقة ـ فلما لم يجدوا شيئا خطرت له فكرة فأخرج مزمارا صغيرا من جيبه واخذ يعزف عليه الحانا جميلة ـ وسرعان ما ظهرت الحيتان وأخذتا فى الاقتراب من مصدر الموسيقى



.. والتف حولهما بستانية القصر وانهالوا عليهما بالفؤوس حتى قتلوهما .

ونجا الطفلان مما لحقهما من اذى ـ وكوفىء الفتى الوفى بكيس مملوء بالنقود الذهبية وباعادته الى عمله .. وعوقبت مديرة القصر الجشعة بفصلها من عملها . اما السائلة فقد اطلق سراحها بعدان وعدت بأنها لن تعود لفعل الشر مرة أخرى .

ترجمة : علية توفيق